

Голос України

Влада - Радам!

ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ



№192—193 (1442—1443) ♦ Субота, 12 жовтня 1996 року ♦ Ціна договірна

Час вимагає зрозуміти: ми — стратегічні партнери

Закінчився триденний офіційний візит до Києва Прем'єр-міністра Польщі Влодзімежа Цімошевича. Вчора високого гостя прийняв Голова Верховної Ради України Олександр Мороз. «Я переконаний, що громадяни України і Польщі, а також урядові структури розуміють важливість стратегічного партнерства наших держав. Наша історія і наше сусідство вимагають саме такого мислення», — зазначив, зокрема, О. Мороз. На його думку, однією із складових втілення такого партнерства у політичній сфері є міжпарламентські стосунки. Отож, шляхом закономірно, що у Верховній Раді України створено робочу групу для розвитку зв'язків із сеймом Польщі. (Про підсумки візиту польського прем'єра читайте на 2-й стор).

Севастополь поза Кримом?

В опублікованій 5 жовтня в газеті ЧФ «Флаг Родины» і передрукованій в четвер «Кримською правдою» статті О. Лебедя «Севастополь — російське місто», зокрема сказано: «Слід поставити питання про наявність територіального спору між Росією та Україною, розглядаючи права Росії на Севастополь в історичному аспекті, спираючись на солідну правову базу, на етнографічний чинник, а також з врахуванням волевиявлення мешканців міста».

На думку О. Лебедя, «питання про статус Севастополя в ході переговорного процесу з Україною можна поставити як самостійне, відокремивши його від переговорів щодо Чорноморського флоту і Криму, визначивши інтерес органів законодавчої та виконавчої влади РФ до цієї проблеми».

О. Лебедь впевнений, що Севастополь, «на відміну від Криму, ніколи офіційно не передавався Україні і де-юре не втратив свого російського статусу». «Жорстка позиція України щодо флоту багато в чому продиктована прагненням утвердити де-факто суверенітет над Севастополем», — заявляє О. Лебедь.

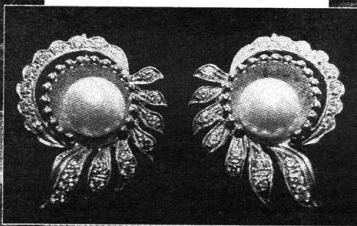
НАМ ІЛЮЗІЇ ДАЛИ, СОБІ ЗОЛОТО ВЗЯЛИ



Ніхто не знає, де те золоте гетьмана Полуботка, яке нібито за його вказівкою вивезли до Британії. Та й чи взагалі воно було? Скоріше, це один з історичних міфів, які дійшли до наших часів.

Та ось де наше справжнє золото, не міфічне, а реальне, то ми добре знаємо. Золото, зароблене потом і кров'ю нашого народу, наміте українськими невілниками на золотих копальнях Колими й Якутії, пограбоване зі скіфських курганів й українських музеїв, осіло нині в російських банках, музейних і приватних колекціях. І на те, що воно бодай частково повернеться, у нас немає ілюзій. Тому мусимо створювати свій золотий запас, що і викликає неприховане роздратування деяких масмедіа сусідньої держави.

Поміччу статтю «Не так ті вороги, як добрі люди...» читайте на 3-й стор.



Не задушити б працівника у податкових обіймах

«Державним оком» назвав Президент України Леонід Кучма працівників податкової служби, виступаючи на церемонії представлення в Державній податковій адміністрації України керівника цієї структури Миколи Азарова. Починаючи з 1997 року, наголосив Президент, державний бюджет бажано формувати на нових засадах оподаткування. Масштаби ухилення від сплати податків дуже великі, про що свідчать проведені податковими службами перевірки. Якщо ми навчались контролювати державні підприємства, то цього не можна стверджувати, коли йдеться про підприємства інших форм власності. Якби ми досягли чіткості й у цьому, то розмір дефіциту державного бюджету можна було б довести до європейських стандартів, підкреслив Леонід Кучма.

Зараз податкова служба вже не підрозділ Мінфіну, а самостійна структура, що має бути наліїним органом державної виконавчої влади і повинна забезпечити країну фінансовими ресурсами. Однак головне сьогодні — не задушити у цупких обіймах податків тих, хто працює, виробляє матеріальні цінності. Правила гри не можна змінювати часто, а коли змінювати, то треба добре поміркуювати, чим не обізнаність. Чим менше податків і чим простіша податкова система, тим краще, зазначив Президент. Тому потрібно приймати Податковий Кодекс, який би регулював всі сторони і аспекти податкового процесу в державі, повідомляє Укрінформ.

«Ласкаріде Шиннінг Ко» вимагає правди

У зв'язку з різними необґрунтованими чутками та заявами, що розповсюджуються офіційними й неофіційними каналами і у Миколаєві, і загалом в Україні через газетні статті та інші публікації, компанія «Ласкаріде Шиннінг» висловлює бажання заявити щодо ситуації на заводі імені 61 Комунара таке.

Початок співробітництва між «Ласкаріде Шиннінг Ко» і заводом імені 61 Комунара припадає на 1992 рік, коли «Ласкаріде Шиннінг Ко» пішла на ризик і розмістила перше замовлення на 9 рефрижераторних суден середнього розміру (270 000 куб. футів), яке було згодом розширене до 13 суден з 2 подвійними опціонами. Пізніше було укладено контракти на 4 великі (500 000 куб. футів) судна з опціонам на 4 таких рефрижератори. Це означає, що весь проект «Ласкаріде Шиннінг Ко» перебігав 17 фінансових замовлень з опціонам на будівництво ще 6. На цей час 11 суден було зано, а останніх 2 рефрижератори середнього розміру має бути зано протягом наступних місяців.

(Закінчення на 8-й стор.).

Читайте у суботньому випуску:

Мопитва у печері

Іван Драч: «Кожна пюдина, в якій не зотпіна душа, має боронити свій народ»

Чи можна бути багатим, відпочиваючи 194 дні на рік?

У нас теж Нессі водяться...

«Загляньте» у своє ім'я

6 стор.

7 стор.

8 стор.

13 стор.

16 стор.

У номер

Олександр Мороз — на Луганщині

Учора Голова Верховної Ради України Олександр Мороз розпочав дводенну поїздку на Луганщину. Він взяв участь в урочистостях, пов'язаних із відкриттям «Року права», відвідав державну холдингову компанію «Луганськтепловоз», мав розмову з викладачами, вченими, фахівцями наукових та навчальних закладів обласного центру.

У програмі перебування глави українського парламенту в робочому краї — участь у нараді керівників рад та державних адміністрацій області, відвідання шпиталю інвалідів Великої Вітчизняної війни, зустріч із представниками політичних партій та громадських рухів.

Краще чужі поради, ніж власні помилки

У Києві розпочалося чергове засідання американсько-українського консультативного комітету. Створений 1994 року з ініціативи відомого політика Збігнева Бжезінського, він об'єднує впливових американських політиків та бізнесменів. Мета діяльності комітету — не лише зміцнити двосторонні відносини, а й розробити рекомендації урядом України та США. До питань, яким приділятиметься особлива увага на цьому році, належать: політика та безпека, макроекономіка та інвестування.

Учора членів комітету прийняв Голова Верховної Ради Олександр Мороз. На зустрічі обговорювалися відносини України з ЄС та НАТО. На думку Збігнева Бжезінського: «Україна на даному етапі відіграє роль чинника стабільності, безпеки та співробітництва у Європі». Тому на засіданні комітету обговорюватимуться «шляхи допомоги саме у цих напрямках».

Нам обіцяють велике майбутнє

Учора заступник Голови Верховної Ради України Віктор Мусіяк прийняв делегацію представників Всесвітнього союзу баптистів на чолі з його президентом Нельсоном Фаніні.

Як було помічено під час зустрічі, Конгресс українців свого часу назвав євангельських християн-баптистів третьою церквою в Україні. Це було однією з головних причин приїзду до нашої країни представників союзу. За словами Нельсона Фаніні, ім було цікаво побачити Україну, зустрітися з політиками та представниками влади. «І хоч ваша країна молода, всього п'ять років, — зазначив Н. Фаніні, ми вже бачимо, що за короткий проміжок часу вона стане головною державою у Східній Європі. Люди, з якими нам довелося зустрітись, демонстрували широке бачення світу і розумну відкритість».

Наталія ФІЛІПЧУК, «Голос України»

Час вимагає зрозуміти: ми — стратегічні партнери

(Початок на 1-й стор.)

НАВРЯД чи п'ять років тому хто-небудь міг уявити, що Україна матиме з Польщею зв'язки тісніші, ніж із деякими республіками колишнього Союзу. Та й організатори операції «Вісла» навряд чи могли передбачити, що за якихось п'єстоліття осядуть українцям у братерській любові й шукатимуть співробітництва й підтримки.

Нині Польща належить до держав, відносини з якими Україна вважає взірцевими. Тією ж мoneтою нам платять і Республіка Польща. «Наші відносини такі хороші, що я навіть не знаю, що зробити, аби вони стали ще кращі», — по-жартував Прем'єр-міністр Польщі Владімеж Ціомшевіч. Справді, нинішній його приїзд не відзначався ні сенсаційними суперечками, ні суперечливими сенсаціями. Навіть під час прес-конференції (після того, як підписали кілька двосторонніх документів) Владімеж Ціомшевіч і Павло Лазаренко суто по-діловому відвідували пресу, що домо-вилися очолити Комісію з питань економічного співробітництва (аби тримати його під контролем), сприяти зсунуванню спільних підприємств, вивчити перспективи створення вільної економічної зони, до кінця року на двох прикордонних пропускних пунктах організувати



спільний контроль, відкрити культурні центри Польщі й України в столицях держав. Прем'єр Ціомшевіч оголосив про можливий кредит нашої країні під продаж польських комбайнів «Візон». Україна, у свою чергу, пообіцяла обміняти свою участь у будівництві газопроводу «Ямал — Європа».

Але будь-яка держава, навіть су-сідня і друга, не борує добрих послуг. Тому постає природне за-питання: чому Польща прагне «під-тримати» нас до свого рівня? На не-запитання однозначної відповіді не-має.

Український товаровиробник, який поки що не витримує кон-куренції із заземними з Польщі де-шевими (бо не завжди якісними) товарами, скаже: поляки просто намагаються завоювати україн-ський ринок (до речі, цього року товароворот між країнами зріс на 500 млн. доларів). Інший резонно по-мислить: у такому разі Польща не пропалагує б створення спільних проєктів, обмін новітніми техноло-гіями тощо.

По суті, виходить, що Респу-бліка Польща, економіка якої протя-гом останніх трьох років розвива-лася найшвидшими в Європі тем-пами, свідомо готує собі конкурен-та. Адже, якщо Україні вдасться реформувати економіку, то за своїм

потенціалом вона випередить Поль-щу. Можливо, секрет у тому, що Польща більше боїться непередба-чуваної Росії, ніж конкурентоспро-можної України, прекрасно розу-міючи: чим стабільніший (передусім, економічно) буде суспільство, тим спокій-ніше спатиме Варшава.

А те, що, розмовляючи з Укра-їною, Польща завжди пам'ятає про Росію, засвідчив і нинішній візит. Недарма Президент України Леонід Кучма і Прем'єр-міністр Польщі Владімеж Ціомшевіч вийшли після зустрічі до журналістів, аби оприлюднити своє ставлення до підготовки договору між Росією і НАТО: мовляв, до таких переговорів слід залучати не лише Росію, а й усі «малі, великі й середні» кра-їни.

Розумний знає, з ким слід дру-жити і кого не варто інтересів, то-їні економіка України перебуває у такому стані, що потребує термі-нових «вливань» — іноземних ін-вестицій. На польський злотий ми вже можемо розраховувати.

На знімку: уторі — під час зустрічі Голови Верховної Ради Укра-їни Олександра Мороза з Прем'єр-міністром Польщі Владіме-жем Ціомшевічем; прем'єрам є про що поговорити.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Народний депутат України Валерій БАБИЧ:

Нашій гривні бажають твердості



— Валерію Георгійовичу, чим був виключений ваш інтерес до зборів Міжнародного валютного фонду?

— У роботі цього найбільшого міжнародного форуму фінансистів я брав участь передусім як політик, зацікавлений в успішних переговорах нашої уряду з міжнародними фінансовими організаціями. Вже не вперше брав участь у таких заходах і можу засвідчи-ти, що члени нашої делегації мали дуже напружений порядок денний: зустрічі йшли буквально одна за одною і потребували максимальної уваги, ділової твердості й дипломатичного такту. Важливі були для мене зустрічі з провідними постами фінансового світу, і я знайшов розуміння цього з боку керівництва нашої делегації, віце-прем'єр-міністра Віктора Пинзеника.

— То яке ж ставлення міжнародних фінансистів кі до України?

— Практично під час кожної офіцій-

ної зустрічі нас вітали з успішним закінченням грошової реформи. Запро-вадження гривні як завершальний етап монетарної стабілізації однозначно вважають чинником, який сприятиме підвищенню довіри до України з боку іноземних інвесторів і кредиторів. Усі та-кож бажали нашої валюті бути такою ж твердою й конвертованою, як і сріб-на гривня — «новоділ», котру як суве-нір подарував нашим партнерам на пе-реговорах голова Наібанку Віктор Ющенко. До речі, він привіз із собою до Вашингтона листа, що підтверджує прийняття Україною умов восьмої статті Статуту МВФ, де йдеться про надан-ня гривні статусу конвертованої валю-ти. Та про це, гадаю, докладніше може розповісти сам Віктор Ющенко.

— Либонь, порушувалося питання і про стабілізаційний фонд гривні?

— Гадаю, не відкрію великої таєм-ниці, підтвердивши ваше припущення. Однак маю зазначити, що деякі вітчиз-няні й зарубіжні фахівці піддають сум-ніву доцільність створення такого фон-ду. Ще раз нагадаю, що кошти стабілі-заційного фонду можуть бути викорис-тані тільки на проведення валютних ко-ритувань Наібанку для зменшення ко-ливань курсу гривні. Ці кошти підляга-ють негайному поновленню після зник-нення короткотермінового дестабілізу-ючого чинника (припіром, спекулятив-них чутко або пошту, що спричиняє по-требу «прикращання вітрини балан-су» на звітні дати). Нині, коли відпо-с на стабільність гривні забезпечується здоровим монетарною політикою На-ібанку (а певна девальвація гривні, у-

мовлена триванням інфляції) й покля-кана підтримати вітчизняних експорте-рів, за прикладом Польщі чи Росії, має відбуватися у запланованому порядку, ми могли б знати і краще застосуван-ня для кредитів МВФ.

І у МВФ, і у Світовому банку, і в ЄБРР добре уявляють суть і гостроту наших фінансових проблем. Розмова із заступником директора-розпорядника МВФ паном Фішером, припіром, пока-зала, що ми цілком можемо розрахову-вати не лише на розуміння, а й на пев-ну фінансову допомогу в розв'язанні проблем у наших шахтарських репо-нах. Для мене як депутата саме від шахтарського регіону ця зустріч була дуже важливою. Але, звичайно, цілком наші проблеми зможемо розв'язати ли-ше ми самі.

Хотілося б також відзначити й ус-тріч з керівництвом Європейського бан-ку реконструкції та розвитку — прези-дентом Жакком де Лароз'єром і першим віце-президентом Рональдом Фріме-ном. Як відомо, 1998 року щорічні збо-ри ЄБРР проходять у Києві, і керів-ництво банку має намір на цей час збільшити фінансові впливання до на-шої економіки в кілька разів. Йдеться не тільки про збільшення лімітів кре-дитування, а й про деякі нові, оригі-нальні проєкти.

— Ваша компанія, УОГ, дається, вже має досвід співробітництва з ЄБРР?

— Так, АТ «Українська фінансова група» справді має такий досвід, і ми маємо намір продовжувати наші спів-робітництва. Найвідоміші зі наших проєктів — створення «Київського між-

народного банку». Звичайно, під час наших зустрічей ми не обминули тему підвищення ефективності КМБ. Важли-ві статті акціонером КМБ висловили одні з найбільших міжнародних бан-ків, і ми провели попередні переговори з його керівництвом, яке також було присутнє у Вашингтоні на зборах МВФ. Нині це зарано говорити про щось пев-не, але, погодиться, такий інтерес сам по собі багато про що свідчить.

— Отже, не тільки як депутат, а й як бізнесмен, ви не гадали часу на такому представницькому форумі?

— У вашому запитанні містяться й відповідь. Так, офіційні зустрічі допов-нювалися діловими. Ми намітили знач-не розширення наших операцій із швидкого переказу грошей у системі «Вестерн Юніон Файненшіл Сервісес» і невдовзі зможемо запропонувати на-шим клієнтам додаткові послуги з пе-рекazuвання грошей на оплату лікуван-ня та навчання за кордоном, придбання предметів особистого користування то-що.

Намічено й нові проєкти. Серед них і той, що не має аналогів в Україні: ко-ли цей «пілотний проєкт» з україн-ськими цінними паперами виявиться вдалим, то можна буде говорити про його тиражування по всій країні. На-жаль, усе, що стосується фінансових операцій, нормальних у розвинутих країнах, у нас це пов'язано з дуже ба-гатьма проблемами, в тому числі й за-конодавчими.

Підбиваючи підсумки поїздки, можу сказати, що вона дала можливість кра-ще зрозуміти, яких законодавчих змін потребує Україна для того, щоб поєсти гідне місце у світовій економіці. Гадаю, майбутні дебати у Верховній Раді щодо податкового кодексу, банківського за-конодавства, закону про валютне регу-лювання нададуть шанс виправити ста-новити, що склалося.

Інтерв'ю з Валерієм БОЖЕНКО.

Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, «Голос України»

Не так тії вороги, як добрії люди...

Про «братні зв'язки»
легко говорити.
Жити — значно важче

Пригадуєте «бородатий» анекдот? Прогукуються старим парком українець і росіянин — та й натрапили на скарб. «Давай поділимося по-братньому», — запропонував росіянин. «Е ні, — не погодився українець. — Ліпше порівну».

Своїм золотим запасом, як і власністю колишнього Союзу за кордоном, Росія з нами не поділилася навіть «по-братньому». Бо їй, як спадкоємниці та правонаступниці Союзу, мовляв, усе належить. Навіть Чорноморський флот із цілим містом Севастополем. Бо там з позаминулого століття російський флот базувався і російські моряки захищали й здавали Севастополь. Наче без українців. Але і Санкт-Петербург стоїть на кістках українських козаків, і немало там нашого люду покляло голови під час другої світової, але ми не претендуємо на військову присутність у цьому місті. Мало того, половину саркофага, яким накривто смертоносний розбиваний 4-й реактор на Чорнобильській АЕС, готові «відпастити» нашим сусідам у довільне користування. Бо то, що не кажить, є справжній «спадок» від розваленого Союзу, його визисний символ. Але росіяни його чомусь не беруть.

До вивертів наших сусідів ми вже звикли і, відверто кажучи, це нас не дивує. Як і постійні спроби забори масової інформації Росії принизити Україну, показати її залежність від північного сусіда, а то й неспроможність нашого державотворчого процесу. Мовляв, нічого у нас путнього з тою «незалежністю» (вони навіть це слово не перекладають російською мовою) не вийде, все одно нападємо до ніг Росії, чи, як подобається повторювати великий українофоб і політичний провокатор Жириновський, — «на колінах приповзем» до блокування «яної».

Але не кланьмося, не повземо. Хоч і нелегко нам, як, до речі, і російським народам. Отож утвердження в Європі, у світі незалежної Української держави — і це чим далі, тим виразніше видно — викликає неприховану злобу в певних колах сусідньої держави, що почасті вишлюпується й на сторінки російської преси.

Так зване розслідування «Україна держитися за свій золотий запас», яке з'явилося 1-го жовтня на сторінках «Комсомольської правди», — типовий візеріс думок і настроїв, які димують у російських мас-медіа щодо нашої країни.

Здавалося б, що тут поганого, коли золоті запаси населення України стають основою золотовалютного резерву нашої країни. Тим паче, що від золотого запасу Союзу нас не перепало ані грама (про що автор «розслідування», якийсь Сергій Личенко, не обмовився жодним словом), а свої золоті копальні ми лише починаємо обшарбувати. До речі, ломбарди, наскільки мені відомо, є в Парижі, Лондоні і, звісно, у Москві. Але чомусь саме українські викладають цілковите несприйняття «закомсомольського правди». Та ще й якесь дивна, чи, точніше, доволі прибізна в нього арифметика. Судіть самі: «По розрахтам незалежних експертів, Дніпропетровська область кожний місяць отримуватиме в Києві в середньому 45 грамів ломбардного золота. В Україні — 25 обласей. Ітого: 1.125 кг щомісячно, 13 500 кг за год. Это больше, чем вышло из населения республики ЧК-ОГПУ в 1920 году». По-перше, автор, очевидно, мав на увазі все-таки 45 кілограмів, а не грамів. Але так бідолаха поспішав із друком (аби обивателя з Підмоклового чи Костромі не гриз сумнів: чи то справді в «Россиіматушке» простий людині прожити легше, ніж у «незалежній», чи то всього-на-всього пропагандистські міфи?), що на таку дрібницю і уваги не звернув. А, по-друге, хіба можна ставити Дніпропетровську область на один шабел, скажімо, з Чернівецькою чи Волинською, де населення у декілька разів менше. Ось так, даруйте, «розслідування». Але згадка про ЧК-ДПУ (звіс-

або Кілька міркувань з приводу так званого розслідування «КП» «Україна держитися зубами за свій золотий запас»

но, для замашної, багаторічної аналогії) має компенсувати приблизність підрахунків.

Та коли вже «КП» провела таку аналогію, то хочу її доповнити ще одним фактом. Після того, як російський уряд у вересні 1920 року підписав декрет про конфіскацію та ревізцію майна приватних осіб на теренах, захоплених радянськими військами, лише в Києві було «поставлено на облік та вилучено» 150 приватних зібрань — понад 200 тисяч предметів старовини і мистецтва на суму майже один мільярд карбованців у цінах 1915 року. Тобто приблизна вартість усього золотого запасу царської Росії.

«Умом Россию не понять», бо міжнародне право не для неї писане

— Справді, інакше як інтелектуалом стосовно України це назвати не можна, — каже голова Національного повернення в Україну

Олександр Федорук.

І так практично доведено. Незачекий трагізм, нечуване торжештво на державному рівні. З перков і соборів, з музеїв і приватних колекцій Києва та інших українських міст під думками чекістських нагнів видлучили наші святині, як золотом опинилися у російських музеях, у приватних колекціях, а то й взагалі за межами Союзу. Ось і дотепер перебувають на «тимчасовому зберіганні» в Ермітажі й Третьяковській фрески зі знищеного в 1934 році Михайлівського Золотоверхого Собору.

Але загалом втрати нашої національної культури за часів другої світової війни, — продовжує Олександр Касьянович. — Наведу лише один приклад. У записці колишнього директора Кенігсберзького замку, доктора Роде, зазначалося, що після виступу фашистів з України йому передали колекцію Харківського музею, яку склали картини західноєвропейського мистецтва, російського мистецтва XIX століття, ікони й царські врата з Ковея, а ще цінності з київських музеїв, заповнений в 98 ящиків, де зберігалося, зокрема, близько 800 ікон. «Найвидавніші зібрання ікон у світі», — писав Роде. І ось війна закінчилася. Німеччина капітулювала. Десять тисяч награваних у нас пам'яток повернулися до СРСР і опинилися на території... Росії.

Так, є норми міжнародного права. Є рішення Гаазької конвенції 1954 року про захист культурних цінностей на випадок збройного конфлікту. Є рішення конвенції ЮНЕСКО від 14 листопада 1970 року, спрямовані на заборону та попередження незаконного вивезення та передачу права власності на культурні цінності. Та в Росії свій, особливий, підхід до цих норм міжнародного права. А тим паче в тих випадках, коли треба щось повертати. Та ще й Українці. До речі, Угоду про повернення культурних та історичних цінностей державам їх походження, яку разом з іншими керівниками СНД підписав у Мінську 14 лютого 1992 року і Борис Єльцин, російський парламент денонсував.

А тим часом, скіфські скарби, знайдені археологами в Україні, експонуються на Заході під недвозначною назвою «Російське золото», а стародавні храми XI-XII століть Києва і Чернігова представлені в усіх виданнях з історії... російської архітектури. Російська літера-

тура, виявляється, бере свої початки, згодом витікати від видатної літературної пам'ятки давнини «Слово о полку Ігоревім», де йдеться про трагічний похід новгород-сіверського князя Ігоря проти половців... І цю низку колоніальних експансій, планомірного поглинання наших культурних надбань можна продовжити. Бо Москва протягом століть не лише викучувала наші природні багатства, але й охоче послуговувалася нашим інтелектом, зрештою — присвоїла собі нашу давню історію, переписавши її на свій лад. Ось чому сьогодні й дивується світ: звідки взялися оті українці, з якої планети раптом з'явилися? Бо все, що надбав наш народ протягом століть, чим увійшов до історії, світової культури, довго подавалося в світ (та ще й сьогодні цей процес частково триває) як польське, австрійське, а найчастіше — російське.

Справді-бо, «умом Россию не понять».

У вже згаданому «розслідуванні»

як» фальшивки про нібито виявлені ізраїльськими митниками у валюті експрезидента України Л. Кравчука 30 мільйонів доларів. Усе це робиться з єдиною метою: дискредитувати Україну та її керівництво в очах світової громадськості, в очах впливових світових організацій. Мовляв, знайшли з ким мати справу! Та ці хити ще з пачери не вийшли, суцільні корупціонери і злодії. Як ще донедавна московські спецслужби вселяли тривогу і роздмухували у світі міфи про колдовство українців і їхню прислужництво німецькому фашизму. І, на жаль, досить вдало, бо й досі навіть деякі наші співвітчизники (звісно, промосковської орієнтації) не можуть позбутися той відвертій ідеологічної пошуки. Бо коли вже і рахувати зрадників за часів другої світової війни, то досить назвати власовську армію, яка складалася здебільшого з росіян.

Але повернемося до теми нашої розмови. Публікація в «КП» — ще один промовистий приклад інформаційної маніпуляції, психологічного натиску для придушення нашої здоровної психіки. Таким чином преса сусідньої держави хоче утвердити в нашій свідомості думку, що без Росії, без її «братніх обіймів» ми нічого не

варті і нічого нам не вдалось зробити. І наші прагнення жити самостійним життям — то ілюзія, не підслелена життєвими реаліями.

Зрештою, ми ніколи не відгороджувалися від Росії залізними стінами і в майбутньому не думаємо цього робити. Бо так уже нам наречено долею: жити по сусідству, допомагати один одному. І шанувати одне одного, без чого добра і злагоді не буває. Як між окремими людьми, так і між народами.

Так уже складалося історично, що багато наших мистецьких речей, у тому числі — і золотих, опинилися в російських музеях, у російських колекціях. Причому нерідко незаконним шляхом. Але було б великою ілюзією сподіватися, що вони повернуться в Україну. Можливо, згодом, коли виростуть нові покоління, не вражені рещидивами імперського мислення, чи і стануться. Але не тепер. Бо навіть такий авторитет у науковому світі, як академік М. Ліхачов, не моргнувши оком, заявляє, що «реалізація Мінської угоди загрожувала розривом єдиного культурного простору та перетворенням країн Східноєвропейської провінції на провінції держави», мало того — «викличе хаос та культурні втрати в багатьох країнах». Виявляється, що чим більше наших культурних надбань повернується до Києва, Львова і Дніпропетровська, тим гірше для престижу нашої держави, мало того — перетворить її на провінцію. Оригінальна логіка в російському академізмі — чи не правда? То що вже казати про тамтешнього обивателя із Самари чи Смоленська.

Ні, Росія на правах сильнішого не звикла віддавати. А тим паче — Українці, звідки вона протягом століть лише забирала, що хотіла і як хотіла. І досі сподіюєся на свою сусідку, як на «бідну родичку».

Нам, звісно, чужого не треба. Але і своїм поступатися не варто. Отож у широкомасштабному договорі між Україною й Росією про дружбу і співробітництво, який наразі наші держави майже готові підписати, треба зафіксувати і прагнення обох сторін повернути культурні цінності, які незаконним шляхом опинилися на їхніх територіях. Проти чого, до речі, категорично виступає Росія.

Але хто за нас заступиться, якщо ми самі цього не зробимо?

Україна держитися зубами за свій золотий запас

Олександр Федорук. 1-го жовтня в газеті «Комсомольська правда» з'явилася стаття під назвою «Україна держитися зубами за свій золотий запас». Автор статті, якийсь Сергій Личенко, намагається показати, що Україна має величезний запас золота, який вона не може використати на благо своєї держави. Автор статті, якийсь Сергій Личенко, намагається показати, що Україна має величезний запас золота, який вона не може використати на благо своєї держави.

Традиційно кіншівко-аналогією. «Здесь (у музеї Набанку України. — В. К.), — не приховує обурення автор, — виставлені чудесні речі російських ювелірів — Фаберже, Овчинникова, Салтыкова, Рюктера. Музей называется «Сокровища Украины». Его современная экспозиция весьма напоминает подобного рода заведения в гитлеровской Германии. С одним лишь различием — там экспонаты шли из кониладерей». Але це якраз і є суттєва відмінність, бо киявська скарбниця поповнюється законним шляхом і згадка про фашистські контиладери в даному разі така ж доречна, як сіло на корови.

Дивно, як це автор «комсомольського» розслідування не «знайшов» у сучасній Україні чогось спільного з режимом Саддама Хусейна. Мабуть, що би не драгувати Володимира Вольфовича, який подобається робити пропагандистські вояжі до Іраку.

А натомість «КП» владється до відвертій фальсифікації фактів. Начебто голова Набанку Віктор Ющенко під час візиту до США обмовився, що «стабілізаційний фонд гривни» — то бишь золотий запас країни — краще мати за межами України». У пресслужбі Набанку підтвердили, що ці слова належать Вікторові Андрійовичу. Але мова йшла не про золотий запас, як це утілює автор «КП», а про кредит МВФ для грошової реформи в Україні, щоби ці кошти не розпорощували, не використовували для інших потреб. Та й сказав це не за океаном, а в стінах українського парламенту.

Навіщо вони це роблять?

Поява в «КП» так званого журналістського розслідування досить виразно лягає до низки публікацій, якими останнім часом буквально зарясніла російська преса. Згадаймо, хоча б недавній скандальний передрук в «Извести-

У номер

Життєпис

Малин
пам'ятає Маклая

Єдине місто в Європі, де є пам'ятник видатному дослідникові Миколаю-Маклаю, встановлений десять років тому на честь сторіччя першого приїзду Миколи Миколайовича сюди, де жили його мати, двоє братів і сестра. — Малин. Осінні квіти до пам'ятника та надмогального пам'ятника матері вченого поклали учасники науково-кращезнавчої конференції, яка продовжилася цілком заходів, присвячених 150-річчю з дня народження Миколаю-Маклая, що розпочалися ще в липні. Учені й краєзнавці поверталися з конференції із цінною виданою книгою «М. М. Миколаю-Маклай і Україна», автором якої є кандидат географічних наук Микола Костриця.

Донецьк

Зарплату — на-гора!

Акцію протесту розпочали в четвер гірники самостійної шахти «Шахтарська-Глибока». Частина працівників першої і другої змін відмовилася піднімати на-гора до тих пір, поки не буде погашено кількісмані заборгованість із зарплатної плати. До кінця дня кількість учасників акції досягла 68 чоловік. Медик, який спустився в ладу, обстежив шахтарів і вивів на поверхню десятьох, для яких тривало перебування на глибині біляш як кілометр загрожувало здоров'ю. Нині робота підприємства фактично парализована. Пикантність ситуації додає той факт, що колектив саме цієї шахти свого часу присвоїв звання почесного шахтера Президенту України Леоніду Кучмі.

Сімферополь

Високе крісло
вже не вакантне

Кандидатами на посаду Голови Верховної Ради Автономної Республіки Крим депутати назвали трьох осіб: директора підприємства «Південна» Сімферопольського району Віталія Черченка, голову агрофірми «Дружба народів» Красногвардійського району Василя Кисельова і керівника авіапідрприємства «Атлант» Василя Шпилькіна. У процесі обговорення Черченко зняв свою кандидатуру, і в бюлетені для таємного голосування було внесено прізвища Кисельова і Шпилькіна. У зв'язку з відставкою напередодні Голови ВР Криму Євгена Сулурюка, сесія прийняла постанову про відставку президії парламенту у повному складі.

Пізно ввечері 10 жовтня стали відомі результати голосування. За кандидатуру Кисельова висловилися 59 депутатів, проти — 26, Шпилькіна — відповідно 23 і 62.

Василь Кисельов — член депутатської фракції «Союз», голову депутатської коаліції «Депутати проти корупції та злочинності» було обрано Головою Верховної Ради Криму. Народився він 1948 р. в уральському місті Златоусті. Закінчив Уманський сільськогосподарський інститут за спеціальністю «Виноградарство і півдніцтво». 25 років працює у сільськогосподарському секторі Криму. Останні десять років очолює колектив (нині — агрофірма) «Дружба народів». Одружений. Має двох дітей.

У КОМІСІЯХ ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Предметом особливої уваги учасників засідання Комісії Верховної Ради України з питань фінансів і банківської діяльності, що відбулося 10 жовтня, стали Програма діяльності Кабінету Міністрів та проект Державного бюджету України на 1997 рік.

По доповідях заступника міністра економіки Володимира Науменка та заступника міністра фінансів Андрія Литвина народні депутати ґрунтовно й ретельно проаналізували подані документи. Зміст висловлених пропозицій та критичних зауважень зводився до того, що вони багато в чому не відображають реального стану економіки і фінансової системи країни. В них нечітко окреслений соціальний аспект, який набув особливої гостроти в умовах структурної перебудови господарства. Бракує конкретності намірам і заходів, спрямованим на припинення спаду виробництва, на прискорення стабілізації, а далі — і відновлення пріоритетних галузей агропромислового комплексу, енергетики, металургійної промисловості, машинобудування.

Учасники дискусії звернули увагу урядовців на необхідність привести свої нормативні акти у відповідність з чинним законодавством, вимогам Конституції. Голова Верховної Ради України Олександр Мороз, який взяв участь у засіданні, зокрема, підкреслив, що Програма мала б ґрунтуватися на врахуванням Основних засад розвитку економіки схвалених Верховною Радою в червні 1994 року.

В ході обговорення Програми діяльності Кабінету Міністрів України на засіданні Комісії з питань молоді, спорту і туризму народні депутати були одностайні в тому, що дії, запропоновані урядом, мають пройти експертизу на відповідність Конституції України та чинному законодавству, та бути узгоджені з проектом Держбюджету на наступний рік.

Для узагальнення Комісія подала ряд пропозицій, які дозволять уникнути деякої декларативності положень, конкретизувати окремі заходи та напрямки діяльності. Зокрема, у сфері здійснення державної молодіжної політики доцільно, розпочавши з 1997 року, запровадити механізм поетапної реалізації вимог чинного законодавства щодо дострокового пільгового кредитування молодих сімей. Комісія розцінює цей захід як один з найголовніших у ланці дій уряду щодо запобігання депопуляції населення України.

Прес-служба Верховної Ради України.

У полі зору правохоронців — колишній Президент України і глава адміністрації Президента нинішнього

Звинувачення тижня

Сенсаційну інформацію повідомив під час прес-конференції у Верховній Раді України голова парламентської Комісії з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією Григорій Омельченко. Працюючи у складі депутатської комісії у справі ЧМФ «Бласко» (Чорноморське морське пароплавство), йому і його колегам вдалося виявити закордонні валютні рахунки високопосадовців осіб нашої держави. Зокрема, як записав голова комісії, є достовірні документи про переказування тодішнім керівником «Бласко» Кудюкіним 99 тисяч 662 доларів США у швейцарський банк на рахунок № 457 — «Марія», відкритий на ім'я Олександра Кравчука — сина тодішнього Президента України, а нині народного депутата Леоніда Кравчука. І такі валютні «подарки», за словами Г. Омельченка, в різних варіантах повторювалися не раз. Так, перевіряючи факти, наведені в нашім уряді за кордоном публікації журналу «Фокус», було також встановлено, що в листопаді 1994 року колишній мешканець 300 тисяч американських доларів, і половину з них Шнайдер намагався через ФРН провезти в Україну. В Бориспільському аеропорту його було затримано митниками, але тут з'явився автомобіль з ескортом Л. Кравчука, і долари «вирушили» до адресата в Україну. Щоправда, чи отримував їх особисто

Леонід Кравчук у лімузині із затемненими шибками, як це стверджує «Фокус», Григорій Омельченко підтверджує не став. Голова комісії також матеріально, що відповідає адміністрації, про ці та інші «донорські» завізани нашім висопоставленим держчиновникам ще 1995 року були офіційно подані Генеральній прокуратурі, а Григорій Омельченко особисто доповідав про це Президенту України тричі, востаннє — у червні цього року. Що йому на це відповів Президент, голова комісії пропав за пазухи особисто в Леоніда Данилюка.

Хоча і без того можна припуститися думки, що Президент з тактичних міркувань не хотів це порушити напередодні прийняття Конституції.

Ще одним екзаменом на вірність проголошеному курсу подолання «п'ятої вади» для Президента має стати, за словами Григорія Омельченка, скандальне отримання квартири главою президентської адміністрації Дмитром Табачником. З ініціативи журналістів на прес-конференції цієї теми було приділено чимало уваги. З огляду на це питання про прийняття напередодні рішення Комісії з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією поінформувати Президента України про результати перевірки з цього питання і вважати за неприпустиме подальше перебування Дмитра Табачника на посаді глави президентської

адміністрації і використання його на інших відповідальних посадах у державних органах, а також рекомендувати Генеральному прокурору подати позов по сукупості про визнання ордера на отримання Дмитром Табачником квартири і її приватизацію недійсними та притягнути до відповідальності посадових осіб Кабінету міністрів й інших держорганів, які допустили цю ситуацію.

Називаючи факти корупційності всіх гілок державної влади та причини, що призвели до цього, представники парламентської комісії — а її, крім Григорія

Омельченка, представляли на прес-конференції народні депутати України Анатолій Єрмак і головний консультант Микола Мельник наголосили, що їхня позиція досить жорстка, та не опозиційна щодо Президента України. Вони готові ще простягнути главі держави руку допомоги в подоланні «п'ятої» мезфазної вади, але за умов, як про це сказав Данилюк з приводу названих ними крапучих фактів зробіть висновки згідно із законом і етикою виховання.

Анатолій БЕНЬ.

Від редакції. Ми готові надати Леоніду Кравчуку й Дмитрові Табачнику можливість висловитися на сторінках «ГУ» свою думку, з цього приводу.

Уточнення тижня

Не поспішайте
з висновкамиЗавдя прес-центру
Генеральної прокуратури України

У газеті «Сільські вісті» від 8.10.96 р. була опублікована стаття «Квартира для столончанина» про отримання квартири Табачником Д. В. У цій статті наводяться текст довідки про результати перевірки, яку проводив старший помічник Генерального прокурора України Куненко П. Г.

Прес-центр Генеральної прокуратури України повідомляє, що жодних документів з цього питання керівництвом Генеральної прокуратури України до Верховної Ради України не надсилалися. Щодо загаданого довідки, то вона Генеральним прокурором України не затверджена, тому що складена передчасно за не повністю перевірені матеріали, що потребують додаткових уточнень. Така перевірка нині проводиться. За її результатами буде вжито відповідних заходів реагування згідно з чинним законодавством.

Прес-центр Генеральної прокуратури заявляє, що висновки і пропозиції, наведені в довідці, є особистою думкою Куненка П. Г., а не офіційною позицією Генеральної прокуратури України.

Прес-центр Генеральної прокуратури України.

11 жовтня 1996 року.

Ганна РОМАНЦОВА, «Голос України»

Київ Віталія Крижанівського

Є люди, які так само погано вписуються в нашу епоху, як реклама «Кока-коли» в архітектуру древнього Подолу. Київський художник Віталій Крижанівський, чия виставка відкрилася в «Музеї однієї вулиці» на Андріївській, — один із них. Його стічні пейзажі — не данна поетизованій минушності, але ностальгія за втраченим сьогоденням.

Свого часу Віталій Крижанівський брав участь у найбільших союзних виставках, його роботи купували музеї та власники приватних колекцій. Художника не забути, але не надто полюбляли його твори радянського мистецтва чекали на мажорі інтонації, яких у Крижанівського якраз і бракувало.

У його інтер'єрах завжди присутнє світло старої лампи — здається, протрі і добренько, і з туману часу виникне Жінка. Одна із

тих, які танцювали мазурку і розмовляли французькою, під час громадянської війни наїрдали на сірі сукні сестри мислосерія, а згодом умисли на самоті, забути, як і цей старий танок.

Густа акварель востала християнську мораль, розбітту трагедією радянських новобудов, «Річ кіннати», «Самостійність», «Белікодний вечір», «Чарочка», і значимі ж, «Світлий квітень» («Голосівська церква»).

Темно чорні виставки став я сам, з моїм життям та мотом світоглядом, — сказав художник. — Тут немає і не може бути ніякої суперидеї.

Є просто світло. Просто старий Київ.

Фото Юрія БЕНІГЕРША.

На знімку: Віталій Крижанівський і вулиця його дитинства («Світлий квітень»).

Виставка тижня



Резонанс тижня

Микола КОСИЙ, «Голос України»

Як знайти лікаря Кулика?

Після публікації в «Голосі України» за 5 жовтня статті про лікаря-новатора Івана Олексійовича Кулика і про дію його унікального протипрокового препарату флаксанин, телефон редакції та харківського корпункту уже кілька днів пірляв буквально «гарячі» від телефонних дзвінків з усієї України. Звучить єдине запитання: як зв'язатися з лікарем Куликом?

Відкрито кажучи, готуючи цей матеріал до друку, я не передбачав, що він матиме такий резонанс.

Отже, всю інформацію про метод лікування та придбання флаксанину можна одержати в Харкові за телефонами: 45-66-28, 14-07-37 або безпосередньо звернутися до науково-лікарського фітоцентру «Фенікс» за адресою: 310002, Харків, площа Свободи, 7, готель «Харків», кім. 628. А також у його філіях: у Сімферополі в лікаря Олександра Григорівича Філенка за телефонами: 25-81-93, 23-21-76; у Рівному в обласній онкологічній лікарні у лікаря Людмили Степанівни Равської за телефоном: 22-21-40.

Лікар Кулик дякує народним депутатам України, діловим людям країни, які відгукнулися на цю публікацію і пропонують його центрої ділову допомогу. А всім бажаю здоров'я, довголіття і готовий на можливість допомогти кожному, хто звернеться зі своєю недугою.

Харківська область.

Акція тижня

Іван ІЛІЯШ, «Голос України»

Колеги Печкіна пропонують...

«ПОШТА — найкращий вибір» — під таким девізом проходить у країні Всесвітній тиждень пошти.

У ці дні поштарі надають звичні та неординарні послуги. Зокрема, міське підприємство поштового зв'язку (МППЗ) «Київпошта» проводить в операційному залі поштамту спеціального конверту. Крім того, провідні фахівці МППЗ відповіли на запитання киян, вислухали їх пропозиції щодо поліпшення якості обслуговування клієнтів під час прямого телефонного зв'язку. — Безпосереднє спілкування, скажімо, показало, що найбільш проблемною жителів столиці був і лишається стан поштових скриньок, — розповідає начальник відділу експлуатації поштового зв'язку «Київпошти» Ніна Гавриш.

Доводилося ще і раз пояснювати, що абонементні шафи — власність ЖЕУ, а ми лише експлуатуємо їх, згідно з договором. Чимало питань виникає з приводу поштових відправлень. Як повідомляють поштарі, віднедавна, приміром, дозволяється відправляти міжнародні посилки з товарами різного найменування на суму до 1500 гривень. Крім іншої цінної інформації, клієнтам протягом тижня надавали традиційні сучасні послуги поштового зв'язку. А це і пряма розсилка реклами, і електронна пошта, і банківські операції та обмін валют, і реалізація товарів культурно-побутового призначення, і, звичайно, роздільна торгівля газетами та журналами.

— Всесвітній тиждень пошти у нас триває цілий рік, — запевняє Ніна Гавриш.

Георгій ВОРОТНЮК, «Голос України»

Гроші за хліб — наперед

Санкція тижня

ТІЛЬКИ за умови попередньої оплати починають відпускати свою продукцію магазинам хлібозаводи Одеси. Такий крайній захід запроваджено з вини торгівлі: вона ніяк не поверне підприємствам борг за раніше поставлені хлібобулочні вироби на суму понад 1,3 мільйона гривень. А пекарям, у свою чергу, нема за що купувати борошно, вони заборували «Елеваторзернопрому». А в того нема коштів на придбання зерна у селян: його запасено поки що лише стільки, що вистачить до кінця зимового року. А як жити-харчуватися далі?

То що, відтепер у мешканців Одеси проблеми з придбанням хліба? Цього не скажеш, хоча декотрим від послуг найбільших магазинів-боржників і доведеться відмовитися, бо там нині можна бачити лише порожні полиці. Однак у місті є, на щастя, немало магазинів, які не втратили довіри пекарів, — їм відпускають хліб без попередньої оплати, а це обов'язковим поверненням належних сум грошей заводам протягом наступних трьох днів. Це передусім фірмові магазини й кіоски самих хлібозаводів — їх понад 70, а також дисципліновані платники інших структур, в тім числі приватних. А злісним боржникам хлібобулочні вироби відпускають лише після відшкодування боргів.

У торгівлі, отже, в результаті запровадження заходів, може, і вдасться навести порядок, за яким гроші, виторгувані в населення за хліб, не «прокручувалися» б заради додаткового власного «навару», а відразу поверталися хлібозаводам. А ось як бути з іншим боргом пекарів — з боку держбюджетних організацій: армії, закладів утримання засуджених тощо? Цю проблему здатен розв'язати, вважають на місцях, тільки уряд.

Сергій ВЛАД, журналіст

«Приватбанк»: і економіка, і мораль

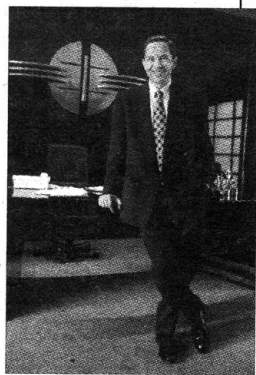
ГОЛОВА правління дніпропетровського комерційного «Приватбанку» Сергій Тігішко під час кожної зустрічі з журналістами наголошує на моральному боці свого бізнесу.

Треба погодитися, підстав для цього у нього достатньо. За всіма показниками «Приватбанк» належить до найстабільніших кредитно-фінансових установ держави. Нині серед його клієнтів — 18 тисяч підприємств та організацій хімічного, металургійного, машинобудівного комплексів, а це, взагалі, 30 тисяч рахунків. Понад 123 тисячі громадян довіряють «Приватбанку» свої заощадження. Хто не знає рекламного телероліка, присвяченого перевагам клірингової мережі «Приватбанку», через яку перекинуто місток до Російської Федерації! Менш відомий всесвітній центр, прут і його вже визнало, бо тут кояться боргові зобов'язань на 20 мільйонів в актом гривень. Певно, це і є моральний бік банківського бізнесу, про який і цього разу нагадав Сергій Тігішко. І дуже доречно. Адже це сталося в момент, коли «Приватбанк» репрезентував першу вітчизняну пластиківку картку Visa, виторговану за спеціальним замовленням відомою англійською компанією «Де ля Рю». Україна стала сотото державою, яка

тепер підключена до комп'ютерної і телекомунікаційної мережі «Visa-Net». Її можливості не потребують коментарів: 11 мільярдів операцій на рік, 20 тисяч — за хвилину. Отже, маємо пластиківку гроші.

На початковому етапі клієнтам пропонувалися магнітні картки трьох типів — Classic-Visa, Business-Visa, Gold-Visa, найбільше пристосовані до українського ринку.

Одразу зауважу, що не всім вони по кишені. Власник зобов'язаний відкрити страховий депозит у відділеннях «Приватбанку» розміщення на 2 тисячі доларів США у будь-якій валюті. Тож пластикова картка для людей грошовитих. А витрати на її придбання згасають проті акра в перспективі. З карткою зникає головний біль, пов'язаний з перевезенням готівки. Для корпоративних клієнтів вона просто знахідка, бо, скажімо, на утримання за кордоном літака потрібна неабияка кількість готівки. Власники карток — щасливчики: їхні гроші заробляють гроші, бо залишки коштів на страховому депозиті зберігаються під спокусенням процентом. Дбаючи про інтереси своїх клієнтів, «Приватбанк» узявся за створення необхідної для функціонування пластиківки карток інфраструктури. До кінця цього року буде укладено близько тисячі угод з торговельними закладами і центрами



послуг. А вже на початку наступного року в Україні з'являться перші банкомати.

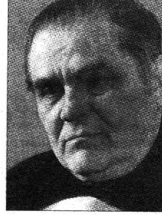
А що робити тим, у кого немає двох тисяч доларів, знову зарплатити? Зачекайте. Аби «Приватбанк» не дбав про загальнодержавний інтерес, голові його правління не поворіли б, коли він почне говорити про моральну сторону банківської справи. І тому в найближчих планах «Приватбанку» — створення української пластиківки карток для загального користування.

На знімку: Сергій ТІГІШКО.

Спогад тижня

Людина від Бога

15 ЖОВТНЯ виповнилося би 75 літ Дмитрові Ауєнку, істинно народному поетові-підписарю. Щойно в «Українському письменнику» вийшла книга спогадів «Як тебе не любимо»; на будинку по вулиці Суворова в Києві, де в останні роки жив поет, відкрито меморіальну дошку. А в Береговій Рудці на Пирятинщині, де він народився, проведено конкурс на краще виконання Ауєнкових пісень. Нижче публікуємо уривки зі спогадів художнього керівника академічного народного хору ім. Г. Вербицького АНАТОЛІЯ АВАТІЄВСЬКОГО про колегу і вбратника.



«Дмитро Омелянович — особистість непересічна, від Господа Бога дана нам, а в цьому не раз переконувався. Він сприймав життя по-своєму, завдавав надзвичайно тонкій адаль, чистій натурі... Перше знайомство наше відбулося під час роботи над пісню Дмитра Ауєнка та Ігора Шамо «Зачарована Десна». Тут ваявила була стихія спілкування й творчого взаємобогатчення співаків та музикантів з авторами пісень. Дмитро Омелянович багато працював, щоб поезія до ладу лягала на музику, але був і вимогливий до виконавців. Отож і просиджував на репетиції разом з нами, радочий, як на його очах обростає злітний прір'яком крам'я фазової жар-птиці — його пісні. Сам він допомагав нам своєю присутністю, своїм творчим захопленням і неспадковою, по-дитячому широким радістю. І це наснажувало весь колектив, створювало особливий настрій. Так уже він тих дівчаток вихваляв, знаходив кожній приємні слова...»

Але в ті часи і бюрократична машина диктувала свої вимоги. Тож ми, артисти і композитори, хто працював у жанрі пісні, мусили сплатити якусь данину тієї системи. Нам з Дмитром Омеляновичем закидали не раз, що ми захоплюємося ліричними піснями, а в них нема бурхливого сьогодення, не опісляється комуністична доба — «напішли патріотичну пісню». Вже обіпшати слухати оті закиди. І в мене виникла ідея: «Давайте напишемо про козаків-запо-

рожців!». А саме тоді вийшла книга П. Шеста «Україна наша радянська», де було позитивно оцінено історію Запорозької Січі. Бачу, у поет загорілися вогники в очах, він поета творити прямо в моєму кабінеті. Через якийсь час озвисяється: «А як нам оці?»

Не громи в степах гудуть — запорожці лають... Хто веде їх у бурян? Кривоніс і Богдан...

Захопива мене ця строфа, сім одразу ж до інструмента і взяв перший маршово-похідні акорди... Коли показав вперше пісню, але знайшлася люда, які заставили встати, і став він мені популярник, ніж інші пісні на вірші Дмитра Омеляновича...

Не раз я виступав з пропозиціями, клопотався за відкриття співочого поля, за проведення фестивалю в Каневі, бачи мого Шевиченка. Деколи передавав через Міністерство культури «Чого там Аватієвський хоче? Йому більше за всіх треба? Хай співає собі мовчків». Дуже сміявся Дмитро Омелянович з цього «співання мовчків». А інколи втішав, мовляв, не переживай, бо найкращий оцінювач наших справ — це народ, якщо він прийме, то ніяке міністерство не зупинить ти чи іншу пісню. І справді, так було не раз і з його піснями, їх визнавав і прийняв за свої український народ. Вічна шана йому!

Жив відважний Полікарп...

Двічі висунутому Шафеті присвячується

Репліка тижня

Є на славній Волині супер-славний журналіст (таким він себе вважає) і верховний суддя всіх видань і телерадіоканалів (що по посаду він теж сам себе признає) пан Полікарп Шафета.

Свого часу цього видатного метра не задолували премія імені Ярослава Галаана, здобута ним у палкій боротьбі з українським буржуазним націоналізмом (це в ті часи, коли любов до свого народу обов'язково вважали націоналізмом і обов'язково буржуазним). Метр Шафета двічі ор-

ганізовував своє висунення й на Державну премію імені Шевченка, але розумні люди в Шевченківському комітеті двічі не віддали йому голоси.

Із здобутим Україною незалежністю двічі висунувти Полікарп втратив орієнтири. На кому ж тепер заробляти політичні дивіденди головному редактору газети «Волинь»? Таруватимеш далі отих буржуазних націоналістів

— курси засміють. І вирішивши пан Шафета всі залишки своїх розумових злібностей спрямувати на плем'явання інших видань. Аж-ке, тапує, почває, значить, начальник, значить, на виду.

Надало КСП «Україна» Ровельського району бачка для розгрішу лотерей серед перепалатників «Голосу України» — наш пильний Полікарп тут як тут: берить звідки хоче, каже, тільки не з мого села. Ну просто поміщик і пан на всю губу. І як ото воно у борів з буржуазним наці-

оналізмом психологія швидко міняється — просто диво дивне.

А «Голос України» (ну, до чого ж зухвалити) узяв та й не злякався вельможного Полікарпа, а розграв того бачка, і отримали його добрі люди — сім'я механізатора Павла Гаврилюка з села Бужанка Волинської області.

Не стерпів такої наруги Полікарп і надрукував гнівну кореспонденцію у газету «Волинь». Про що вона — автор і сам не втімав, бо називався «Бичок... для парламентської газети». Переплутав, сердешний, шановного механізатора з таким собі «Голосом України». Трапляється...

У цій самій кореспонденції «Волинь» «бичкотомою» не обмежилась. Втінула й таке: «Але нас-

ільки нам відомо, депутати — розумні люди, про що свідчить і те, що жоден з них не відмовився від 200 мільйонів карбованців на користь випуску улюбленої газети, коли йшов на літні вакації». Написано, правда, недолуго, чи то не відмовився від 200, чи то «на користь», але зрозуміти тут грамату таки можна.

Шановні народні депутати України! Де гроші? Ану, швидко нести по 200 млн. грн., тобто по 2 тис. гривень до парламентської газети. Вже осінь надворі! Не підводьте пана Полікарпа, бо чоловік, чого доброго, зовсім у розумний пошестесь...

Петро ІВАНЕНКО, шафетознавець.

Віктор СКРИПНИК, «Голос України»

101-й рецепт для сільського клубу

ВІСНИЦЬКЕ обласне управління культури розробило деяко незвичайний збірник порад. Він так і називається: «Як заробити гроші сільському закладу культури».

Промовистим доповідням до ста порад — а їх саме стільки у збірнику — могла б бути «схема вживання», запропонована культурними селами Сугаків Могилів-Подільського району.

— На жаль, рекомендації, про які веде мову, до нас не дійшли, — каже Василь Бирлинський, заступник голови правління колективного сільгоспідприємства «Дружба» села Сугаків з питань культури і духовного відродження, — але ми також не сиділи склавши руки.

Кілька років тому тут узялися за розширення місцевого будинку культури. Споруджений у середині 60-х, цей заклад потребував капітального ремонту. Заодно вдалося «вбити» кошти на ще одну споруду. Нею став новий дискотека: його «прив'язали» до основної будівлі. Гарно, зі смаком обладнано. У сусідній кімнаті відкривали бар-кафе, щоб усе, як у людей. Як мені розповіли, молоді з'їзди окрити, навіть за 10-15 кілометрів, приходили відпочивати сюди. Завдавалося, що в цьому особливому? А те, що будинок культури чи не вперше за час свого існування почав заробляти на себе кошти. Попервах вони давали можливість так-сяк зводити кінці з кінцями — решту витрат на утримання сільського закладу все одно відшкодовувало господарство. Але нині сільський будинок культури знову опинився

у ролі прохача. У колгоспній касі вітер свище. Як бути далі?

Василь Бирлинський, дипломований фахівець, а ще — молода ініціативна людина, котра, кажуть, змалку виросла в клубі, запропонував простий, на перший погляд, але, як на мене, дуже вдалий спосіб виходу із ситуації.

— Ця ідея, — каже він, — з'явилася не сьогодні. Виношував її якщо не протягом усіх тринадцяти років роботи у цьому ж будинку культури, то принаймні останніх 6-7 років.

Що культурійці зняли за основу?

— Ми не відкривали Америку, — уточнює Василь Іванович, — просто прив'язали наявний у господарстві механізм внутрігосподарського розрахунку до свого невеликого колективу.

Тобто пішли на співпрацю з правлінням господарства на тих умовах, на яких воно співпрацює з іншими виробничими підрозділами, — фермами, бригадами, майстернями тощо. Це так звані внутрігосподарські колективи. А наш колектив будинку культури хіба не такий? Приміщення належить господарству: будували його в основному коштом колгоспу. Утримується також за рахунок господарства. Ось тільки спеціальні роботи в культурній, звичайно, інша. А в інтересах кого вона проводиться? Тих самих трудівників господарства.

Аргументи, а їх В. Бирлинський висловив на засіданні правління господарства, були такі переконливі, що ніхто й не брався спростовувати. Довше дискутували з питання фінансових стосунків. В укладенні угоди, врешті-решт, зафіксували таке. До речі, щодо угоди: якщо

з боку правління її підписав тільки керівник господарства Микола Стиренко, про якого в селі кажуть, що він зробив для підтримки культури дуже багато, то з другого боку — підписи всіх працівників БК. Окремля плата становитиме 3 відсотки від виручених коштів. Решта грошей залишатиметься у розпорядженні БК.

Звідки візьмуться гроші? Цією угодою правління господарства надає можливість колективу БК займатися платними формами обслуговування населення. Зокрема, влаштовувати вечори-дискотеки, сімейні свята, вистави, концерти. Новозбудований зал міг би стати місцем для проведення хлопців 6 деще, аніж у «наметі» на подвір'ї — скільки коштують такі задовольняють батькам молоді, знають добре.

В угоді обумовлено ще один вид діяльності — можливість займатися торгівлею, в тому числі й продукцією господарства. Тільки так, вважають правління, можна зробити своєрідний підрозділ самоопитним.

В. Бирлинський, щоправда, дивиться далі. «Я хотів би, щоб на нашій базі ліав своєрідний народний дім. Справа, зрештою, не в назві. Люди мали б іти до будинку культури зі всім: посидити в кафе за склянкою кави чи вина, відзначити сімейне свято. А чому б не відкрити тут пункти продажу чи організувати надання побутових послуг? Де в селі можна наполагати телевизор? Де постритися?»

Задум у Сугаках, де й нині живуть давні мистецькі традиції, де діє єдиний у районі духовий оркестр, що має зван-

ня народного, де радує піснями хор-ланка, вокальний ансамбль, де на відзначення народних свят сходиться мало не все село, — вартій уваги. Однак здійснитися йому, на жаль, не судилося. Озброєні перших кроків у реалізації наміченого тут змушені зупинитися — на шляху культурміщів з'явилася постань податкового інспектора. З'ясується, БК за таких умов діяльності змушений платити податків стільки, як будь-яка комерційна структура.

Коментар начальника обласного управління культури Миколи ІВНЧУКА:

— Добре знаю ініціативу культурішників цього села. До речі, ми охоче внесемо її до нашого збірника порад «Як заробити гроші сільському закладу культури». Скориставшись з них, певен, не в одному закладі — а в області налічується 1216 будинків культури і клубів — знайшли б для себе багато корисного. Щоправда, всі наші ініціативи дуже неспроста узгодити з податковим законодавством. У зв'язку з цим маю намір зустрітись особисто з міністром фінансів. Спробую внести конкретну пропозицію: бодай на якийсь певний час звільнити від податків ті заклади культури, що переходять на роботу в нових умовах.

Друга проблема, що тісно пов'язана з сказаним вище, — несправдливий, як на мене, розподіл коштів на розвиток культури. Порівняйте: торік Вінничині було налано 733 млрд. крб. А найближчі сусіди отримали: Житомир — трильйон, Черкаси — трильйон 235 млрд. крб...

Вінницька область.

Олександр ПІЛАТ, «Голос України»

Дзвонять дзвони над печерами

НА ОКОЛИЦІ Бахчисаря, поблизу знаменитого чорного міста Чфут-Кале, розташований невеликий — Свято-Успенський чоловічий монастир. Близько ж 70 років тут панувало запустіння. 1923 року за наказом більшовицьких властей було знищено чудові храми, парафіянам заборонили сюди навіть навідуватися. Що трапилося з численною чернечею братією — досі ніхто не знає...

І ось 1993 року по закінченні Одеської духовної семінарії до зруйнованого обителі прибув молодий священнослужитель, який одержав церковне ім'я — отець Силуан. З Божою допомогою, як він сам каже, за старими ліногравюрами, фотографіями відновлювався монастир. Через три роки наразі знову залунали дзвони Свято-Успенської церкви, закликаючи парафіян на богослужіння. До речі, дзвони було відліто безкоштовно на Дніпродзержинському металургійному комбінаті. Заблизкотіла поштою маківка дзвіниці, увінчана хрестом, милуючи око парафіян, монахів і послушників.

— Свято-Успенську церкву названо на честь явлення тут іконі Божої Матері, — розповідає отець Силуан. — Це було десь у XIII столітті. Однак заснування монастиря ми відносимо до VI століття від Різдва Христового. Доказом цьому слугують ями для збіжжя, що їх на території монастиря нараховується шістнадцять, а археологи відносять їх до VI століття.

Згідно з одним переказом, як давно минулі часи пастух одного князя Топарка на ім'я Михайло загнав одного разу свою череду до нинішнього Успенського яру і побачив тут на скелі ікону Божої Матері та поставив перед нею свічку. Князь наказав занести ікону до дому. Однак вранці вона знову опинилася на скелі. Це повторювалося кілька разів. Тоді всі зрозуміли, що Богоматері не байдуже, щоб свій образ її перебував десь, окрім тієї скелі, де він явився. Не зволікаючи, вирішили створити малий храм у цій самій скелі. Явлення святої іконі відбулося 15 серпня, тому новий храм присвячено Успінню Богоматері.

Цікаво відзначити, що Успенський монастир став резиденцією митрополита, центром православ'я в Краї, 15 серпня 1850 року в монастирі було встановлено ікону Успіння Богоматері, презентовану Києво-Печерською Лаврою.

На початку XX століття тут існувало п'ять храмів. Один з них, на честь Успіння Богоматері, було створено в давній печерній церкві. Печерний храм святила

Марка, нижче Успенської церкви, з'явився 1859 року. Храм святих Костянтина та Олена було збудовано під скелею 1857 року на кошти Єлизавети Беркової. Існували також храми Георгія Побідоносця та святого Інокентія.

Сьогодні діє одна лише Свято-Успенська печерна церква.

— Звідки до вас приходять послушники, які згодом стають монахами? — питає отець Силуан.

Серед сьогоденішніх послушників є ті, хто приїхав з Московської та Рівненської областей, є й кримчани. Нинішні монахи — всі кримчани: отець Авенір із Єваторії, отець Авакум із Севастополя, отець Нектарій з Білогірського району, ієродиякон Рафаїл із Сімферополя. Всі вони якісь час були послушниками нашого монастиря, а потім архієпископ Сімферопольський і Кримський Лазарь благословив їх на постриг, і молоді люди стали мантийними монахами.

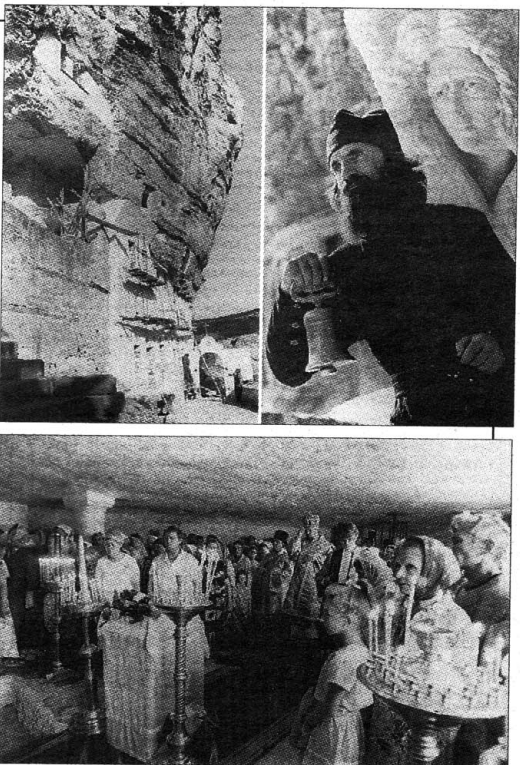
Монахи і послушники мають жорсткий розпорядок дня. О 5.30 дзвін оголошує підйом, від 6-ої до 8-ої — молебень. Після сніданку — послушання, тобто робота. Працюють усі на будівництві. Згодом монастир матиме своє господарство, навіть хоче придбати ділянки корів. Потім обід і знову послухання. Після вечері — молебень, обхід обителі хресним ходом з іконою Успіння Божої Матері.

... Закінчився хресний хід. Братія готується до сну. Але ще допізна у келіях світаються вогні. І навіть у час ночі братія не спить, а вранці молившись, дякує Богові за наше земне існування, за всі добрі діляння, здійснювані Господом.

— Чи не мало спати братія, лише якісь чотири години? — ставлю ще одне запитання отцю Силуану.

— Ні, цього цілком достатньо. Я сам стільки відпочиваю. Вони молоді. Монахи і послушники не повинні мати жодних мирських турбот і пристрастей, адже своє життя присвячують служінню Богові.

Відроджується Свято-Успенський монастир, названий його намісником отцем Силуаном Кримським Афонем. Відроджується одна з перших обителі Київської Русі. Завдяки невгамовній енергії, організаторським здібнос-



тям, а головне — безмежній вірі у святу справу. О. Силуан зумів без допомоги церкви, на одні лише пожертвування парафіян і за їх участі відновити в ім'я Успіння Пресвятої Богородиці дзвіницю, келії, господарські будівлі. Але роботи тривають. Відроджуються нові храми Свято-Успенського монастиря.

Автономна Республіка Крим.

На знімку: будівельні роботи (вгорі видно келію); послушник Василь оголошує братії підйом; служба в Свято-Успенській церкві.

Фото Костянтина ДУДЧЕНКА.

Іван ДРАЧ: «Сприймаю народні болі і проблеми як свої власні»



У КРАЇНСЬКИЙ літературний процес другої половини ХХ століття неможливо увійти без новаторської, екстравагантної творчості Івана Драча. Одного з лідерів літературно-мистецької плеяди шестидесятників, які своїми творами, своїми помислами виразили чітко нагадали під час так званої хрущовської відлиги, що українське Слово, українська ідея не запалені, не обтіки золотоморами, галагами, страшинами катком русифікації та національного безпам'ятства. І серед тих свіжес, весняних вітрів, на які майорили знамена наших надій на рубіжі 80-х—90-х років, ми виразно відчували аромат Драчової поезії, Драчової політичної позиції. Як українця. Саме тоді й народилася пісня, де є такі слова: «Мамо рідна, ти не плач! З нами правда, з нами — Драч. Як живий ще волі дух — запишиш в Народний рух».

Сьогодні Іван Федорович очолює Українську всевітню координаційну раду і товариство «Україна». З ним і зустрієся оглядка нашої газети.

—Письменницька праця, письменницька праця завжди була тяжкою, мало того — каторжною. А в Україні й ноте! Бо український письменник опрацював потрапляв під недержавне око тасмної поліції, різних спецслужб. За всіх окупційних режимів.

Ві, Іване Федоровичу, завжди залишали українським письменником. Можливо, деколи з певним радянським забарвленням, але, повторюю, українським. Що клякло-звало нас ставати своїм талантом в обороні рідного слова, що дозвало вам сіти і вирити.

—Як на мене, то кожна людина, в якій не замулилася, не зотліла душа, має боронити свій народ, обстоювати його інтереси.

Поруч з нами, поетами-шестидесятниками, були великі постаті, особистості: Павло Тичина, Максим Рильський, Андрій Малишук, Леонід Первомайський, Микола Бажан... Людей високого мистецького рангу, високого творчого злету. Зі своїми глибокими драмами, пережитими за часів сталінізму. Луквисті, робити забавку з літературою поруч з ними ми просто не мали морального права.

Свій перший вірш я видруквав у газеті ще семикласником. Причому, віршував як українською, так і російською мовою — так тоді було прийнято. І вже згодом прийшло до мене усвідомлення того, що слово — то гострий меч в обороні рідного народу. Його прав і традицій. Щоби жило те слово, щоби жила Україна. То сталося десь на початку 60-х років, коли з'явилися друком мої поеми «Смерть Шевченка» і «Ніж у сонці».

—Усі знають Івана Драча як одного з чільних організаторів і провідників Народного руху України. Тепер ви, якщо не помиляюся, не належите до жодної партії. Чому?

—Я завжди сприймав і сприймаю народні болі та проблеми як свої власні. Така вже письменницька натура. Згадайте тичинівське: «За всіх скажу, за всіх переболію».

Чому я пішов з Руху? Свого часу я обстоював думку про те, що Рух має залишатися громадсько-політичною, загальнонаціональною організацією, а не перетворюватися в одну партійну структуру. На жаль, така позиція не одержала підтримку більшості.

—Свого часу тодішній Президент України Леонід Кравчук якось сказав, що у своїй діяльності опирається на Рух. Але такого не сталося?

—Так, Президент простягнув руку Рухові. Я також схилився до думки, щоби допомагати Президенту, активно співпрацювати з ним. Але прибічники Чорновола пішли іншим шляхом, опозиційним. І про жодну співпрацю вже не могло йти мова. Тоді я очолював Українську всевітню координаційну раду, за статуту якої її керівник не може належати до тої чи іншої партії.

Відтоді я не входжу до жодної партійної структури. Однак це аж ніяк не означає, що я постійно зберігаю позапартійну цінність. Все залежить від часу, від ситуації.

—Чотири роки тому на першому Світовому конгресі українців ви виступили з концептуальною промовою про сучасний стан світового українства, назвали шляхи, якими воно надалі має розвинути свою діяльність. Чи справдилися наші надії і сподівання?

—І справдилися, і не зовсім. Як, до речі, у переважній більшості ситуацій нашого багатовимірного і парадоксального часу. Бо все ж таки, хоч би що там не казали, а світове українство існує і впливає на перебіг подій в Україні. Водночас творення світового українства навколо Української держави триває. Адже маємо розуміти: якщо не діятимо жак, як то роблять євреї, ро-

сиані, німі чи інші державні народи, якщо не метимемо світового зурч, мішних і впливових українських громад у світі, то набагато гірше почуватимемо себе і наша держава.

—За два тижні українські письменники зберуться на свій черговий з'їзд. Що й казати, спілчанських проблем набиралося повні міхи. А чи потрібна на нашим письменникам Спілка взагалі?

—Думаю, нам треба зберегти Спілку. Щоби вона жила, щоби була толерантною до різних угруповань і течій, особливо — до молодшої письменницької порослі. Щоби, зрештою, вміла давати собі раду. А це все в нас відбувається трохи засоборно і заіржавіло, що, звісно, шкодить справі.

—Складається враження, що нинішня українська інтелігенція якесь розбублена, розпорожена, посварена і, даруйте, навіть безпалія. Як їй перейти цей Рубікон? Як зайняти власне для неї місце в суспільстві?

—Бачите, українська інтелігенція, яка, мабуть, найпершою була причетна до творення незалежної України, тепер чи не найбільше поганьбана й уопіслядана. Ще й легко відверто насміхається з неї. Мовляв, чиїх незалежної України — ось і маєте, тишесі! І в тому закладена велика несправедливість. Як і велика вина перед вітчизняною інтелігенцією наших властей. Бо ніде — ні в Литві, ні в Молдові, ні в Росії — інтелігенція не перебуває в такому пригнобленому стані, як у нас.

Ось чому рік тому ми спробували створити Конгрес української інтелігенції — тепер поволі відбувається його становлення. І події останнього часу, особливо в регіонах від Одеси до Сум, свідчать, що там відбуваються відради позитивних процесів. Люди знаходять шляхи до порозуміння, менше сваряться між собою, прагнуть зайняти конкретними справами.

—Ви доуслакали помилки в житті?

—А хто їх не робив! Усе мое життя складається з плюсів і мінусів, із звитя і поразок... Без одного, зрештою, неможливо іти. Бо коли подивитися на богино непоміж, на Ніку Самофракійську, то вона, як пам'ятає, безголовка. Та, вона не завжди була такою, але з часом стала символом то-

го, що перемога є завжди безголовкою. А поразка, якщо вона спонукає до критичного погляду на власні дії, якщо дає змогу сконцентрувати зусилля на правильному напрямку, то неодмінно переростає в перемогу. Життя складається з різних вивертів і поворотів. Почасти з несподіваних, пригрозливих. Та коли все це сприймати належним чином, не зважати, не опустити руки, то з помилки можна мати досвід. Звісно, лідити вчитися на чужих помилках, але й від власних ніхто не застрахований.

—А яка з ваших людх інодістас переважно бере верх, нагадує про себе: поет чи політик?

—Я люблю літературу, дає намагаюся реалізувати себе як поет, пишу інші речі. Але мене завжди цікавили, вабили коі, до речі, тепер ми з друзями міркуємо, як створити Українську кіноакадемію. І, звичайно, відгортається від політики я не можу. Бо коли тебе намагаються, образно кажучи, приставити до стінки, то мимовільно будеш займатися політикою. І в даному разі я чимось схожий на бобра, на якого одного разу напав мій пес, коли ми гуляли. І пес погнався за звіром, бобер тикав, доки міг. Та коли відчув, що далі тикати нікуди, розвернувся і пішов супроти свого кривдника. Пес пробіг до моїх ніг і жалібно заскавчував, щоби я його застивив. І моя політична діяльність здебільшого чимось нагадує захисну атаку бобра, якому не дають нормально жити, займатися своїм ділом.

—І насамкінець, Іване Федоровичу: що тепер лежить на вашому робочому столі? Над чим працюєте?

—Здав у видавництво «Український письменник» документальну драму про останні дні Шевченкового життя, про похорон Кобзаря. Практично вже готовий рукопис поетичної книжки «З роси і води», працюю і над прозою. Все це принесе мені творчу вітху і можливість жити.

І нормально себе почувати в різних ситуаціях. Як у мистецьких, так і політичних.

Розмови вів
Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

ВІД РЕДАКЦІЇ: 17 жовтня Іван Драч зустрічатиме себе 60-річчя, з чим «Голос України» широко вітає видатного поета і відомого політика.

Хай вітрила вашої творчості, вашої долі, Іване Федоровичу, і надалі напінатуть весняні вітри нашого стрімкого часу, нашої української надії.

З роси і води вам, Поете!

Віталій АБЛІЦОВ, «Голос України»

Чи полюблять одна одну поезія й політика?

Дмитро ПАВЛИЧКО: «Кожна мить цієї доби ставати книжкою».
Микола ВІНГРАНОВСЬКИЙ: «Я заре не можу читати вірш. Ні свої, ні чужі. Я ненавиджу вірш».
Юрій АНДРУХОВИЧ: «Фалос — моя вічна тема».

I. Планету чекає глобальне потепління

Мені здається, наші літератори по-доброму зазирають акторам — настав театральний сезон і хочеш-не хочеш, а відкритий театр, виходь на сцену.

В літературі ситуація дещо інша. Нині в Україні зареєстровано майже 800 видавництв, які спроможні видавати за рік аж по 1,6 книжки на душу населення.

Проте певний рівень літературного життя таки є. Щоправда судити про нього пересічному читачеві, очевидно, важко. Адже газети «Література України», де можна було колись прочитати про всі новинки книжкових видавництв, про їхню оцінку компетентними літературознавцями, інтерв'ю з авторами, ледве животів й, окрім обсяжних державних чиновницьких допомог їй хоча б відповідним пільгами, нічого не одержує. Доламо до цього й нестабільний вихід літературних журналів і тоді стане зрозуміло, що наші письменники справді мають підстави задирити акторам та співакам. Бо якщо на початку сезону не відкриється театр, це буде прийнятий як «чп», а от якщо не вийдуть нові прозові чи поетичні твори, то це — ніби звичайне явище.

Можє, тому так відрізняються щодо емо-

цій фрагменти інтерв'ю з Д. Павличком, М. Вінграновським та Ю. Андруховичем — відомими в нашій літературі людьми! А, між іншим, якось мірою вони відзеркалюють турботи багатьох митців. Перші занадто оптимістично сприймають сучасну дійсність, проте, як і Д. Павличко, досі не запропонували читачеві творів, у яких би замість поетичних рефлексій, були б глибокі роздуми й осмислення незалежного від ітерича з його вікопомними досягненнями й не меншими розчаруваннями. Другі, як М. Вінграновський, знову й знову осмислюють свою творчість, шукають шляхи оновлення літератури, яка «залишається від моті». Треті (можливо, про них думав М. Вінграновський, коли говорив, що нам потрібні протязі), як це й властиво молодим, хочуть бути найперше «рухомою мішенню, постійно змінюваною й драгуватиме ж шим своїх колег» (А. Андрухович).

Либотелі оригінальних гіпотез обіцяють, що нашу планету чекає глобальне потепління. А що чекає вітчизняну словесність?

II. Лауреатів стало більше

Можє, це парадокс, але лауреатів літературних премій у нас останніми роками стало набагато більше. Очевидно, Київ, як і Париж, став містом, де засновували численні мистецькі академії, угруповання, кола. Але не тільки в столиці вчаться по-новому оцінювати культурні досягнення. Донедашні видавництва «Отчєство» разом із Спілкою письменників України започаткували премію ім. Михайла Старицького, якою відзначають кращі художні твори, присвячені історичній темі. Щогоричним лауреатом заслужено став відомий прозаїк

Павло Загребельний зі своїм романом «Тисячолітній Миколай».

Що стосується прозових та поетичних видань, найбільшого розголосу, здається, набула нова книжка Валерія Шевчука — знаменитий письменник-інтелектуал, невтомного дослідника вітчизняної історії та культури. Вона має просту назву: «Козацька держава». Читачі знайдуть у ній портрети відомих історичних постатей, малюнки фотознімків, репродукції давніх мап та гравюр.

Звичайно, ми говоримо лише про ті книжки, які вишили друком. Нещодавно виставка «Український самвидав» підказує нашим письменникам, що у них є можливість повернутися до випробованої форми спілкування з читачем (не знаю навіть, як оцінювати це висловлення — як жарт чи пірку іронію).

З приватних розмов з письменниками з'ясується, що підстав для надто сумних висновків немає — література живе й чекає свого часу. Питання лише в тому — коли він прийде, чи час?

III. Українське вирішення закону про рівень ріднини в сполучених посудинах

Тож справді — чи полюблять одна одну література й політика? Скептики можуть іронізувати, мовляв, то письменники скаргували на «тісні обійми» держави, а тепер благають повернути їх у минуле.

Проте справа не в тому, чи буде держава знову тримати рятівну парасоло над миттями, а в тому, щоб вона навчалася цінувати інтелектуальну працю своїх громадян. Адже поки що на видноклі капіталізму з латино-

американським обличчям, що у нас формується, не видно навіть спроб послідовного формування національної еліти, без якої не може існувати будь-яка держава.

Ось чому треба, щоб література й політика полюбили одна одну й створювали для свого співіснування сприятливі умови у вигляді відповідного законодавства, пільг та зокочень. І врешті-решт наші державні кошти потрібна програма, яку можна назвати «Книга», що була б пріоритетна в гуманітарній політиці.

... Нещодавно майже непомітно пройшов столітній ювілей поета й вченого Михайла Догента (Клюкова). Гортаючи збірки його поезій, чомусь згадалася публікація сєє Емілі Золя, в якій є такі рядки: «Де, я запитую, вілні люди, які живуть з високої пільговою головою, ті, хто не уярмлює думку в синівцеві одяги догит?.. Розумові імполітентні не хочуть, щоб світ змінювався. Вони вже склали список класиків. «Не створюйте нічого нового, наслідуйте», кажуть вони. Вони не розуміють, що ми ідемо далі, що й пейзажі змінюються». Ці рядки перегукуються з рядками поета-вченого, який не лише відкривав світ, але й увів у той відкритий світ своїх читачів.

Приклад Михайла Догента я використовув, щоб ще раз сказати, що в нас є що видавати. Невтомний Ройан Корогодський разом з однодумцями склав список книжок серії «Українська література ХХ століття». Як в ній мена і твори! Двохтомний готичний нотер «Задеркалля», двотомник «Буйний вітер» Івана Багряного, збірки «Над рікою часу» (західноукраїнська поезія між війнами), тритомник Юрія Шевельова «Пороги й заборіжжя», твори О. Довженка та Юрія Яновського без купюр тощо.

Олександр ЛЮКОВ, журналіст

Чий міст на колоні в Римі?

Кам'янець-Подільський відвідали фахівці науково-дослідного інституту доріг і мостів з Варшави. Вони зустрілися з архітектором-реставратором Ольгою Пломеницькою, яка висунула сміливу гіпотезу про римське походження Замкового мосту.

Кам'янець-Подільський архітектор дотримується думки, що міст, зображений на знаменитій колонії Траяна у Римі, є не мостом через Дунай, як вважалося раніше, а саме Замковим мостом у Кам'янці-Подільському. Цю гіпотезу підтримали й польські фахівці. Якщо під час спільних досліджень буде доведено правильність гіпотези, то це стане сенсацією, а час виникнення мосту датуватимуть не XI, а II століттям нашої ери.

На думку польських фахівців, Замковий міст — пам'ятка архітектури та інженерної думки світового значення. Саме через це учасники зустрічі мають намір привернути увагу міжнародних установ, зокрема Світового банку, до проблем фінансування досліджень і якнайшвидшої реконструкції Замкового мосту.

Прийді фахівців — не одноразова акція. У листопаді цього року відбудеться наступна зустріч, присвячена вже визначенню системи діяльності у зазначеному напрямку.

Хмельницька область.

Ліна КУЩ, «Голос України»

Один з обушком — семеро з казанком,

або Чи може бути багатим той, хто працює через день

ДЛЯ ПОЧАТКУ невеличкий тест для читачів. Умови: вузький галузь на серпень було встановлено план видобутку в кілька мільйонів тонн палива. У разі його виконання загальна сума зарплати плати мала становити 10 трильйонів карбованців. Скільки фактично нараховано зарплати, якщо паливний сектор виконав на 80 відсотка? Коли вважається, що пропорційно зменшилися і розміри матеріального стимулювання, ви — безнадійний дисидент щодо сучасних економічних премудростей. Бо, насправді, загальна сума цифр, проставлених у відомостях, склала майже 95 відсотків від планової!

Збагнути дивні закономірності логікою неможливо. Залишається констатувати: традиції заохочення грошима лише за саму приналежність до «тардії праці», а не за результати роботи, надзвичайно живі. Що, зрештою, підтвердила остання нарада вузькотопів, проведена в Донецьку під головуванням першого віце-прем'єра-міністра Василя Дурдинця, за участю членів уряду, генеральних директорів вузькотопів об'єднань, директорів шахт, представників профспілок.

Поряд з колективами, які збільшують видобуток палива, свою локуду до спільного фінансового казана сунуть і ті, хто роботою себе не обтяжує, а в апетитих не стримує. Самостійна шахта «Комуніст» вилала за серпень аж 1300 тонн вугілля, тобто стільки, скільки під силу видобути один хороший дільничий за добу. Проте фонд оплати праці на фактично непрацюючій шахті становив за місяць... 36 мільярдів карбованців (360 трильйонів)! Аналогічна ситуація — на шахті «Кіровоград»: видобуто за місяць 7000 тонн і нараховано 23 мільярди карбованців (230 трильйонів), які керівництво підприємства чомусь вважає заробленими. І колектив, поза усіляким сумнівом, вимагатиме виплатити ці гроші.

Приклади безгосподарності, що їх навів міністр вузькотопів промисловості Юрій Русанов, не лизуть ні в які ворота, тим паче — у вузькі ворота державного бюджету. Шахта імені Ілліча (Луганська область), яка виконує план на 2,7 відсотка, заборувала за електроенергію півтрильйона карбованців. Шахта імені Свердлова, тієї ж області, видобуває паливо на 5 відсотків від встановленого обсягу, проте енергетикам винна більше трильйона карбован-



ців. Це не що інше, як свідоме розтринькування грошей, що виділяються галузі.

Згадані факти — свідчення величезних внутрішніх резервів вузькотопів, задіяти які можна без додаткових фінансових вливань. Та чи не красномовніше про нинішню інтенсивність праці гірників свідчать такі підрахунки. За календарний рік у рідного шахтаря випадає 66 днів відпустки, більш як 100 вихідних і святкових днів, а також у середньому 20 днів «лікарняних». І все це — на законних підставах.

Загалом шахтар відпочиває 194 дні на рік, — підливає спостереженнями Олександр Хотова, генеральний директор виробничого об'єднання «Донецьквугілля». — Людина, яка працює фактично через день, не може бути багатим.

Фахівці стверджують, що за рівнем продуктивності праці вузькотопів галузь нині відкинуто у 30-ті роки. З тією логікою відмітимо, що замкнене коло — вранці гроші — увечері вугілля, увечері гроші — вранці вугілля — вже не розірве потужний удар стаханівського обуш-

Донецьк.

«Ласкарідіс Шиппінг Ко» вимагає правди

(Початок на 1-й стор.)

Заплативши за ці судна, компанія «Ласкарідіс Шиппінг» протягом усього цього складного перехідного періоду сама забезпечувала фінансову підтримку цілому заводу, якою передбачалася велика сума авансових платежів, що значно перевищували контрактні зобов'язання, і що буде показано далі. І це, незважаючи на те, що завод був неспроможний надати міжнародно визнані гарантії повернення коштів, авансованих компанією «Ласкарідіс Шиппінг».

Контрактна ціна кожного судна середнього розміру перевищує 10 млн. дол. США, проте для «Ласкарідіс Шиппінг Ко» фактична вартість одного судна становить більш як 12 млн. дол., якщо врахувати відсотки з авансованих платежів, а також узяти до уваги тривалі затримки здавання суден.

На цей час компанія «Ласкарідіс Шиппінг» переказала 145 млн. (сто сорок п'ять мільйонів) дол. США у вигляді прямих платежів на рахунки заводу і поставальників судового обладнання з України, Росії та інших країн СНД за вказівкою заводу, а також за обладнання, яке імпортує завод з далекого зарубіжжя для будівництва напих суден. Ця сума включає 43,4 млн. дол. (сорок три мільйони чотириста тисяч) дол. США, що стосуються суден, які ще не здані і нині їх будують на заводі.

Більше того, ці 43,4 млн. дол. США включають суму 25,7 млн. (двадцять п'ять мільйонів сімсот тисяч) дол. США, яку було авансовано, повторюємо, авансовано компанією «Ласкарідіс Шиппінг» понад контрактні зобов'язання для забезпечення обігових

коштів, потрібних для повноцінної роботи заводу, в тому числі виплати зарплати персоналу заводу, плату за електроенергію, сталь, матеріали та обладнання, а також платежі субпідрядникам.

Для чіткого розуміння цього питання зазначимо, що вказані цифри означають, що наступних три судна (замовлення 1145—1146—1147) вже цілком оплачено наперед, хоча їх здавання очікують лише у найближчі 12 місяців.

Проте, хоча «Ласкарідіс Шиппінг Ко» продовжує надавати фінансову допомогу заводу, протягом останніх 12 місяців з часу призначення нового керівництва заводу продуктивність праці впала до такого низького рівня, що більше не може нас задовольняти.

За останній 12-місячний період компанія «Ласкарідіс Шиппінг» заплатила 27,2 млн. (двадцять сім мільйонів двісті тисяч) дол. США. Проте за цей час було завершено будівництво менш як двох суден середнього розміру — і це порівняно з майже чотирма аналогічними суднами, побудованими за попередній відповідний 12-місячний період.

У той час, як раніше шість місяців було більш як достатньо для остаточного завершення робіт на судні від спуску до здавання, нині цей термін зріс до 12 місяців за величезного відсотка порівняно з контрактними строками здавання суден, що є причиною подальших збитків.

Цю неприйнятну ситуацію, коли великі суми грошей продовжують переказуватися компанії «Ласкарідіс Шиппінг» за відсутності відповідного рівня продуктивності й ефективності з

боку заводу імені 61 Комунара, швидко обговорювали під час серії зустрічей протягом останніх місяців керівництво заводу і наша компанія. З боку керівництва заводу потрібні термінові дії для виправлення ситуації, що склалася.

Проте до цього часу відповідної реакції з боку керівництва заводу або взагалі не було, або була вона невиправданно повільною, що призвело до недавньої зустрічі 30 серпня 1996 року в Києві в Міністерстві машинобудування, військово-промислового комплексу та конверсії, під час якої міністр Малев і пан Ласкарідіс знову підтвердили свої обопільні наміри щодо цілковитого завершення проекту компанії «Ласкарідіс Шиппінг» на заводі імені 61 Комунара, і паном Малевим було дано необхідні розпорядження керівництву заводу для досягнення цієї мети. Справді, компанія «Ласкарідіс Шиппінг» дуже вдячна міністру Малеву за його підтримку і конструктивне ставлення під час недавньої київської зустрічі, що відбулася в присутності керівництва заводу.

Очевидно, таке рішення міністра і «Ласкарідіс Шиппінг Ко» мають вітати 8 500 працівників заводу та їхні родини, бо наш проєкт продовжує залишатися для них єдиним джерелом доходу, як і протягом останніх 4 років, коли працівники заводу імені 61 Комунара, незважаючи на складні обставини, будували високоякісні судна, що мають чудову репутацію на ринку рефріжераторів.

Це — самі факти. Решта — чистісінька спекуляція, далека від реальності.

Ми зв'язалися телефоном з генеральним директором державного підприємства «Суднобудівний завод імені 61 комунара» Дмитром ЧЕРНЕНКОМ і поцікавилися його точкою зору на проблему.

— Дмитре Олексійовичу, чи принципово вигідний для підприємства контракт з Laskaridis Shipping Company?

— Так, заради роботи цей контракт вигідний. Але, укладений п'ять років тому, тепер він веде до збитків, бо все підорвало. Завод на будівництво кожного судна змушений викладати по 3 мільйони доларів США.

— Але ж угоду виконувати треба...

— Я не хотів би односторонньої інформації про відносини з нашим замовником. Можу показати документи, які свідчать, що Laskaridis Shipping Company тисне на нас — вимагає заміни керівників підприємства, скорочення кількості працівників... Коштів на електроенергію і зарплати не дають, кажуть: «не вапі грошей». Водночас на нашу продукцію є покупці. Сподіваюся, що через місяць підпишуть таку угоду...

Думка оглядача

Ми не відмовляємо Дмитру Черненку у викладенні своєї точки зору на проблему. Однак хочемо нагадати одну просту істину, яка ніколи у ділових відносинах не підлягала девальвації: «Договір дорожчий за гроші». Є угода «Суднобудівного заводу імені 61 Комунара» з Laskaridis Shipping Company, і вона повинна бути виконана. Врешті, гулі, набиті під час її виконання, мають стати, можливо, й жорсткими, але уроком. Для того її укладають угоди, щоб за будь-яких обставин справа рухалася і, врешті, кожен одержав своє. Прикро, що досі Україна не зайовувала ринок так, щоб не вдаватися до заниження ціни на товари і послуги. Та чинний у цьому партнері? Воли, як дбайливий господар, шукають гроші. І це виправданно, інакше не будуть господарями. А ми? У топкуха інвесторів нашої економіки тек м'ясом давати і про зиск, і про добру славу найдиного ділового партнера.

До речі, «сир-Бор» розгорів і виліснує на сторінки преси з легкою податі Українофобією, інформація якого про хід виконання підприємством угоди з Laskaridis Shipping Company мала назву «Греки їдуть на пантаж...» Чи є пантажем якогось компанії виконувати угоду? Мабути, ні. Та ситуацію в короткому повідомленні подано так, ніби «іноплері на ший б'ють...». Що ж, редакція бере на себе зобов'язання такі спробувати на місці розібратися в ситуації, що склалася. Безпоспільних висновків і «смаженого» пантажу.



Зелене диво над Сулою

Григорій ГРИНЬ, «Голос України»;
Олександр КЛИМЕНКО (фото)

Дивовижно красивий ліс, коли ще не прийшов падоліст — дерева стоять у яскравому багрянці. І радісно на серці від такої гами кольорів, і трохи сумно, бо з небесної глибини на землю лине прощальне журавлине «курли»...

У давнину Посуля було багате на ліс, як, зрештою, і вся Полтавщина. На жаль, віки не вберегли цієї краси, і нинішній полтавський ліс порівняно молодий — йому трохи більш як півстоліття. Увесь він, власне, рукотворний. Отож, генеральному директору об'єднання «Полтаваліс» Іванові Дорошенку є чим похвалитися.

Але нині мова більше за проблеми, головна з яких — як вижити? Тому й зібralися лісники на раду в Хорол, де водолілля Лубенського держлісгоспу. Там побачили й почули багато повчального. Можна, з'ясується, вижити і за рахунок побічного користування лісом: збирання лікарської сировини, створення підсобних господарств — тієї самої пасіки, переробних цехів. Навчилися у лісі навіть хліб вирощувати.

А головна турбота — саме ліс. Є тут новина — кінце трелювання стовбурів. Це економічно вигідно і екологічно безпечно. А ще — розміщення при кожному лісництві насадених розсадників, щоб і завтра зеленіли-квітнули понад Сулою, Пелом, Ворсклою міцні дуби, ошатні сосни, кучеряві берізки й пахучі липи. Щоб не переводився ліс у нашому краї.

Полтавська область.



З позицій власної вигоди

Два дні у Києві працювало засідання Консультативної ради керівників консульських служб міністерств закордонних справ держав-учасниць СНД. Подібні зустрічі вже проходили у Вішпеку, Мінську та Москві. Місцем проведення нинішнього чергового засідання, враховуючи наполягання її учасників, було обрано Київ. Україна у даному разі виступає стороною, яка надала приміщення і технічні засоби для проведення засідання, і бере участь у обговоренні тих питань, які становлять для неї інтерес. Це, зокрема, можливість укладення насамперед на двосторонній, а також на багатосторонній основі договорів щодо застереження випадків подвійного громадянства, про сприяння з боку держав-учасниць СНД у врегулюванні комплексу правових, фінансових та інших питань, пов'язаних з поверненням депортованих народів, про взаємодію консульських установ та державних архівних служб по виконанню соціально-правових запитів громадян, про проблеми нелегальної міграції.

У той же час українська сторона не бере участі у обговоренні таких питань, як проект угоди про порядок в'їзду та виїзду у треті країни через кордони держав-учасниць СНД, про зближення та уніфікацію підходів до правил в'їзду іноземних громадян, про створення єдиного центру обліку і контролю за в'їздом та виїздом. Україна, що розбудовує свою правову систему на засадах своєї нової Конституції, як суверенна і незалежна держава вважає, що ці питання належать виключно до її внутрішньої компетенції.

За підсумками київської зустрічі підписано відповідний протокол. Досвід участі України у попередніх засіданнях Консультативної ради керівників консульських служб міністерств закордонних справ держав-учасниць СНД свідчить про те, що українська сторона підписує подібні документи із застереженнями, тобто лише ті позиції, які її влаштовують, повідомляє Українформ.

Валентина ПОЛЩУК, журналіст

Д'Артаньян у нас не нудився б

ЗАСТУПНИК голови Держкомтуризму України Геннадій Науменко непогано знає історію: з'ясується, у Франції ще 400 років тому не було готелів, тому відомий і улюблений у всіх народів герой Дюма Д'Артаньян, навідавшись до Парижа, змушений був шукати собі притулку на ніч у далеких рокичів...

Цей факт Геннадій Пилипович навів на прес-конференції з нагоди відкриття третього міжнародного туристичного салону «Україна-96». Правда, за останні 400 років Франція здійснила справжню революцію в готельному, а водночас у туристському бізнесі, що, до речі, зв'язано нерозривно.

У нас же інший інтерес: щоб нині в Україну приїжджало якомога більше д'артаньянів, які залишали б тут якомога більше своїх капіталів. За туристські послуги, звісно.

І йдуть: цього року кількість зарубіжних туристів, що мандруватимуть Україною, сягне двох мільйонів. А наших громадян вирушить за кордон відпочивати, насолоджуватися екзотикою як поспудувати корисне з приємним — три мільйони. Хтось скаже: не так уже й багато. Але у цьому разі нам слід неодмінно озирнутися у старі часи, про які чимало людей згадує з ностальгією, коли туризм і «туди», і «сюди» був суворо регламентований: протягом року СРСР випускав до себе всього 500 тисяч іноземних туристів.

Тож, коли врахувати, що в туристському господарстві мало що змінилося, бо нових готелів, особливо вищого класу з'явилося буквально один-два, а турфірм нині в Україні понад дві тисячі, та мабуть, ми в цій галузі таки кудись рухаємося.

Та й, побувавши на ярмарку, можна було в цьому переконаватися. Наприклад, менеджер ізраїльської компанії «Каспі авіейш» Рита Демидова, яка реалізує туристські і лікувальні тури, розсудливо розводила руками, вибачаючись: «Стільки бажаних придбати наші путівки, що не вистачило рекламних матеріалів.



Зайдіть за півгодини...

Цього разу на ярмарок прибуло понад 300 туристських фірм і організацій з 36 країн світу. І організатор — Держкомтуризм України сподівається укласти з ними близько двох тисяч контрактів.

А проблеми... Вони, звісно, є. Дорожжечна в наших готелях, що не відповідає рівневі сервісу в них, або послуги без будь-яких «зірочок» не додають авторитету

іміджеві України туристської. Але ж інтерес до неї за кордоном зростає. Тому й приїжджають наїцикавіші, що вже побували скрізь: по воно таке, Україна? І, може, й готелі у нас «не дужі», а от без вражень не залишається ніхто.

Та перспектива є: розроблено програму розвитку туризму, в реалізації якої зацікавлені місцеві власті, бо це свіжа і немала копійка до їхніх бюджетів. Туристський бізнес дає чималий зиск приватним фірмам, тож вони теж працюватимуть на його розвиток.

Можє, недалекі ті часи, коли з-поміж інших країн туристи обиратимуть Україну...

На знімку: заступник голови Держкомтуризму України Геннадій Науменко; Рита Демидова — менеджер фірми «Каспі авіейш».

Фото

Юрій ВЕНГЕРША.



З життя «зірок»

Шерон Стоун «засвітилася» у Франції

СЕКС-СИМВОЛ американського кіно Шерон Стоун не встала перед французом. Незважаючи на різницю у віці її просто у зрості, вона із задоволенням прозується із французьким бізнесменом марокканського походження Мішелем Бенасером.

«Досить молодиків. Я вирішила присвятити другу по-

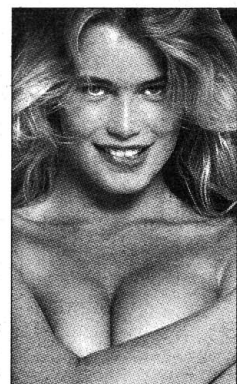
ловину життя справжнім чоловікам. Уперше я нарешті зустріла такого», — каже зірка екрану.

Справді, повідомляє кореспондент ІТАР—ТАРС, її нинішній обранець найменше нагадує мускулястого юнака. Він — 46-річний бізнесмен, власник мережі магазинів у США, де, за його словами, пропагандує французьке «мистецтво жити». Бенасера і

Стоун познайомилися на вечірці у спільного приятеля і, за визнанням їхніх знайомих, виникло «коханя з першого погляду».

Особливо завів Шерон сильний французький акцент її нового друга. Справді, за Стоун давно помічали неоясненну любов до всього французького. Втім, і сама Франція, її кіноглядачі відповідають їй взаємністю.

Шерон була зачарована не так спільним відпочинком на Карибських островах, як «ніжним серцем» Мішеля, його увагою і здібністю вислуховувати співрозмовника. Її не бентежить, що вона вища за нього на голову: можливо, це для акторки не найголовніше. «У любовних стосунках», — зізнається Стоун, — шукаю передовсім рівності. Я не хочу бути ні панною, ні рабинею...



На знімку: найвідоміша манекенниця з Дому Шанель Клаудія Шіффер.

Не заважайте вирости крилам...

ШАНЕЛЬ. Це слово викликає безліч асоціацій: парфуми, косметика, маленька чорна сукня. Але передусім ми пригадуємо дивовижну жінку, яка першою спромоглася змінити уявлення людства про високу моду та її роль у нашому житті. Про легендарну Мадемузель розповідає журнал «Лук».

Жінка ХХ століття зобов'язана їй усім. «Якщо ви народилися без крил, то хоча б не заважайте вирости їм потім», — так казала Коко Шанель. Її ці крила дала мода. Найвеличніша за всіх Мадемузель, палко закохана в свою професію, все життя невтомно боролася за зміну місця моди в наявному порядку речей. «Мода — це королева, але часом і раба», — любила вона повторювати. Шанель була впевнена не лише у владі моди, а й у важли-

вості традицій ремесла, власних високій моді.

У період підготовки колекцій в ательє працювало близько сотні «маленьких ручок», що були оточені делікатними манекенами, розміри яких відповідали міркам вірних клієнтів Шанель. На виготовлення однієї сукні іноді витрачали до ста тридцяти годин. І досі в ательє на вулиці Камбон у Парижі залишилося кілька майстринь, «маленьких золотих ручок», які там працювали ще за ча-

сів Коко і які можуть свідчити про непримирненість Мадемузель, котра проголошувала: «Ми можемо почуватися потворними, але це ні в якому разі не є потребою».

З 1983 року на вулиці Камбон панує новий король — Карл Лагерфельд. Геніальний німецький модельєр у своїй роботі керується тими самими принципами, що й Мадемузель: традиції ремесла — основне джерело високої моди. Багаторічний талант дає можливість Лагерфельду створювати колекції для Дому Шанель. Такий само пристрасний, як і його блискавичні попередники, Лагерфельд найбільше полюбляє стару приказку — «Неможливо — це не по-французьки».

І... невдачі в особистому житті

Жінки-журналістки столиці США одержують зарплату меншу, ніж їхні колеги-чоловіки, нечасто обіймають керівні посади і мають більше шансів залишитися самотніми.

Про це свідчать результати дослідження, проведеного соціологами з Північно-Західного та Рузвельтського університетів Сполучених Штатів, — розповідає кор. ІТАР—ТАРС.

«Хоча журналістки у Вашингтоні й домоглися великих успіхів, їхні досягнення на професійній царині обернулися невдачами в особистому житті», — вважає Союз Шулць, президент чиказького відділення Асоціації жіноч-журналістів, на замовлення якої й було проведено опитування 320 «працівниць пера», що працюють у столиці США.

За його результатами, середній дохід журналістки становить близько 60 тисяч доларів за рік. Понад 50 відсотків жінок повідомляють, що одержують менш як 40 тис. доларів, тим часом як більшість їхніх колег-чоловіків похвалилися, що «роблять» щорічно понад 80 тис. доларів.

Четверо з кожних п'яти опитаних представниць прекрасної статі працюють на боса-чоловіка. Близько 50 відсотків жінок ніколи не були одружені. У свою чергу, тільки 22 відсотки чоловіків виявилися переконаними холостяками. Дітей не мають 64 відсотки журналісток і 40 відсотків журналістів.



Олексій КАВУН, «Голос України»

Від гривні до гривні



ЧИ ЗНАЄТЕ ви, що таке «лопатик», «богданік», «рабі тисяч»? Про них я вперше почує від житомирця Івана Полюхового, для якого в дитинстві по були такі ж реальні гроші, як для нас із вами не давні карбованці. А невдовзі завдяки нащадкам роду міністра Української Народної Республіки Івана Фефенка-Чопицького з-за океану до Житомира потрапила книга Миколи Гнатюка «Державні гроші України 1917–1920 років. Ілюстрований історично-іконографічний нарис», видана в середині 70-х Українським музеєм у Києві. Прочитавши її, переконався: не підбала пам'ять Івана Кіндратовича, були й «лопатки», і «рабі». Тогочасні українські гроші — дуже цікавий епізод нашої історії.

Починали з карбованців

Навіть той, хто ніколи не цікавився минулим наших грошей і не був на виставках, де експонувалися старі банкноти, все ж бачив фрагмент купюри в 500 гривень, яка ходила в УНР. Це одна з перших українських поштових марок наших днів, на якій — дивчина у віночку. Внизу на марках, випущених 1992 року, — підпис автора. Але до цього ми ще дійдемо.

Починалася коротка біографія власних грошей у шойно проголошеної Українській Народній Республіці все-таки не з гривні, а з карбованця. Поділ розвивався стрімко. 20 листопада (свої дати за новим стилем) 1917 року Центральна Рада своїм третім Універсалом проголосила створення Української Народної Республіки у федеративному союзі з Росією. Вже 17 грудня Раднарком Росії насласиде до Києва відомий ультиматум за підписом Леніна і Троцького. А 6 січня 1918 року було прийнято закон Центральної Ради про введення власної грошової одиниці. Його четвертий параграф засвідчував: «Кредитові білети випускаються в карбованцях, причому один карбованець містить 17,424 долі ширшого золота і ділиться на 200 шагів». За золотим умістом карбованець прирівнювався до царського рубля.

Ще витяг із закону: «Державні кредитові білети Української Народної Республіки забезпечуються державним майном Республіки, а саме: надрами, лісами, залізними, державними прибутками, в тім числі прибутками з монополії цукру, інших монополій». Цікаво, що першу купюру в сто карбованців було випущено в обіг на день раніше від самого закону. Ще один цікавий нюанс: ці гроші містили на лівій стороні тризуб, випередивши на два місяці закон про державний герб, з приводу якого не одразу могли домовитися.

Незвичним для нас є те, що зворотну сторону було видруковано «дотори ногами». Всього було випущено 55 тисяч таких купюр. У липні 1918 року, за гетьманату, їх офіційно вилучили з обігу. Мабуть, через те, що 100 карбованців першої емісії, незакінчені водяним знаком, легко було підробляти.

Та перша сотка уродилася аж трьох народних назв. Прозивали її «яшенце», бо лівшу сторону було видруковано жовтою і жовтогарячою фарбами, «єврейськими грішми» — на звороті напис «сто карбованців» було подано російською, польською та єврейською мовами. Називали й зовсім жартиливо — «Горпинку». Втім, сприйняли її, як свідчать спогади, оптимістично.

Карбованець — то дві гривні

Чому тогочасні українські карбованці ділилися на 200 шагів, зрозуміло із закону Центральної Ради від 1 березня 1918 року, за яким основною грошовою системою стала гривня, що містила вдвічі менше золота й ділилася на сто шагів. Тобто дві гривні відповідали одному карбованцю (на відміну від тих двох тижнів недавнього вересня, коли гривня була в сто тисяч разів важча за карбованець).

Цікаво, що на відміну від карбованців, які народ щедро обдаровував різними «псевдонімами», гривні виявилися «обданими». Народну назву дістали тільки облігатки з номіналом у гривнях, що їх люди прозвали «аеропланими»: з обох боків там були відрізки купюри. Гетьманомі Скоропадському гривня, певне, чимось не сподобалася, тому він видав декрет, за яким основною державною валютою України знову став карбованець. Було це 9 травня 1918 року.

Доводилося бачити купюри в 2, 100, 500, 1000, 2000 гривень. Карбованці друкували в основному в Києві та Одесі, а гривні — майже всі в Берліні, де мали значно більший досвід у цій справі.

Вияняток — «розмізний» знак Державної Скарбниці УНР — номіналом 5 гривень, видрукований Директорією у Станіславі (тепер Івано-Франківськ). Робили купюру поспіхом, і вона становить найменшу художню цінність, бо «склєсна» з фрагментів деталей попередніх знаків. Але найцікавіше не це. Друкар пропустив літеру «р» у слові «гривень». Частина тиражу так і пішла в обіг...

«Метелики» — теж гроші

Загалом відповідна комісія прийняла 23 зразки грошей. 12 із них належить Юрію (Георгію) Нарбуту, ім'я якого вміщено на вже згадуваній поштовій марці. З цим теж пов'язана цікава історія. Нарбут малював не тільки карбованці та гривні, а й шаги. Випускати паперові «монети», до речі, почали ще 1915 року в царській Росії.

Україні довелося прожити цю традицію, пов'язану з нестачею металу. На звороті паперові шаги мали напис: «Ходить нарівні з звичайною монетою». Коли на базарі вітер вивірив з рук жінку ці клаптики паперу розміром 24 на 30 міліметрів, вони сердилися й говорили: «Де там ходити — лігасе, наче метелики». А ще в народі була слівка: «Коліс були срібні гроші, тепер самі марки, коліс були гарні хлопці, тепер самі шмарки».

А яка була реальна вартість цих грошей? Як стверджує Микола Гнатюк, посилаючись на різні джерела, особливо активно фальшували «метелики», які не мали жодного захисту від підробки. Найбільше чомусь у Житомирі та Бердичеві. Виходить, і шаги були чогось варті. Наводить він і такі дані. За проект зразка грошового знака виплачували гонорар від 2 до 5 тисяч карбованців, поштової марки — від 700 до 1000 карбованців. Державний службовець заробляв близько 450 карбованців на місяць. Зацікавило й посилення на спогади Юрія Горліса-Горського, який писав, що взимку 1919–1920 років «єврейських грошей ніхто не брав, а українські гривні шилилися високо. За 500 гривень я купив майже сотню набоїв, а за 1200 гривень купив ще й великого німецького мазера й 70 набоїв».

Емісія обмежувалася. Закон від 6 січня 1918 року засвідчував: «Розмір випуску кредитових білетів не повинен ні в якому разі перевищувати половину річної суми прибутків від монополій». За 1918–1919 роки в Україні зроблено емісію 928 мільйонів карбованців. На місяць грошей бракувало. 1918 року в Житомирі було надруковано власні розмінні білети номіналом 1, 3, 5 карбованців. Все, як і належить: серія, номер, підпис міського голови й бухгалтера, герб міста, два ангели з крилами. І застереження: «Всі видані до загальної розмови білети Житомирського забезпечені Державним кредитовим білетом» і т. ін. Такі «гроші» видрукували й деякі інші міста.

Водночас в Україні курсувало багато грошей Росії та чужих армій. Найоригінальніші були, звичайно, в Махна. На денікських купюрах без розділових знаків видрукували: «Гоп кума не журись в Махна гроші заведлись».

Історія українських грошей того періоду закінчується пробами видатками в різних кольорах «грошового знака Української соц. радн. республіки 1919». Але з Москви Ленін, Крестинський і Калінін швидко роздали вказівку голові Раднаркому України Раковському: ні в якому разі. Та вказівка діяла більш як сімдесят років...

Житомир.

Таємниці Троїянових валів

ЧЕРНИВЕЦЬКИЙ історик Ігор Чеховський займається вивченням розташованих у різних кутках Буковини загадкових земляних споруд, що залишилися із своєї давнини під назвою Троїянові вали. «Вони вражають своїми розмірами, добре продуманим розташуванням. Вихликали подвій, як люди, котрі зводили їх, зуміли виконати, не маючи відповідної техніки, такі фантастичні обсяги земляних робіт».

Про Троїянові вали створено багато легенд, народних переказів. До цього часу ламають списи довкола їхнього походження історики.

— Паше Ігорю! Давайте спершу окреслимо місце пролягання Троїянових валів на Буковині.

— Знаходимо їх у Хотинському районі, між селами Перебікунці та Зелена Липа вони відгороджують від плато дністровської луку із залишками поселень від неоліту до давньоруських. У Гордієвці вал тягнеться протягом чотирьох кілометрів уздовж Дністра, а далі від Хотина до Дарабан попри схили ріки. Зафіксовано його пролягання і в Кельменецькому районі.

Троїянів вал подібують також поблизу ріки Прут, зокрема біля сіл Росомани Кельменецького та Подірне Новоселицького районів. А це маємо цілу низку мікротопонімів, що так чи інакше вказують на стародавню оборонні споруди: урочища Перевалок у Дарабані, Валя у Валі — в Калішів Хотинського, Валок — у Бабиці Кельменецького районів. Невтомний дослідник археології буковинського краю Борис Тимошук засвідчує, що один вал, відомий із джерел XVII століття — він починався неподалік Чернівців, тягнувся вздовж річки Момків через присілок Шанці (діалектні назви: окопи, рови), село Чорнівка, де теж є поле Шанці, і виходив до Дністра між селами Самушин та Онут у урочищі Турецький вал.

Відомим існування древніх валів дільшов до нас із середньовічної грамоти 1432 року, де згадується одне таке укріплення поблизу села Несвоя Новоселицького району (яке, безперечно, пов'язане із залишками Троїянових валів, що збереглися в Подірному).

— Чи є подібні споруди по той бік Дністра — на подільських землях?

— І в багатьох місцевостях. Добре збереглися Троїянові вали, приміром, поблизу села Устя, що в Хмельницькій області. Крім того, цей топонім зафіксовано у багатьох населених пунктах Кам'янець-Подільського та Городоцького районів.

— На ваш погляд, з якою метою зводилися ці споруди?

— Гадаю, що маємо справу із залишками могутніх фортифікацій або й цілої системи укріплень уздовж Дністра та в межах річки двох головних водних артерій краю. Поблизу археологічна розвідка цих пам'яток засвідчила, що зверху вали увінчувалися дерев'яними укріпленнями, а з лівової частини вони доповнювалися глибокими ровами. Віддамо належне військовим інженерам, що брали участь у творенні цих редутів: вони вміло використали неприступні Дністрові кручі та важкопрохідні береги Пруту, зробивши величезну територію межириччя недосяжною для ворогів.

— Кому можна приписати авторство у створенні Троїянових валів?

— Багато вчених припускаються думки, що то справа руських аварів і готів, інші віддають пальму першості римлянам. Останнє припущення здобуло чимало найбільше прихильників. Адже вали були досить поширені у римській фортифікаційній практиці. Приміром, новоутворені провінції Дакія та Мезію захищали з півночі добре укріплена система валів, що тягнулася від Дунаю схилами Карпат у напрямку Трансильванських Альп. А при розкопках рову біля Нижнього Троїянових валів археологами знайдено з десятих римських бронзових монет часів Константина великого та його синів, здавалося, усе стає на свої місця. Вали спорудили римляни для захисту захоплених придунайських земель від вторгнення з півночі, а місцеве населення пов'язало ці могутні укріплення з іменем завоююючої країни давні імператора Марка Ульпія Траяна, за якого Рим стягнув апогею своєї військової могутності.

Однак це пояснення не зовсім підходить до нашого краю: римські легіонери ніколи не ступали на землю Буковини, тим більше за Дністер. А римський Дакію відділяли від нашого краю надійні бар'єри: Карпати та величезні лісові масиви, який і через тисячоліття цілий римлян слугував від назвою Великої Буковини рубежем між Молдовою та українською Шипинською землею. З іншого боку, спорудження грандіозної оборонної системи потребувало великої кількості будівничих, що було б не під силу розрізненним племенам. Отже, напрошується висновок: на якомуся історичному етапі наші предки ввійшли до могутнього союзу племен, сповідали прагнення. Вона й піддала про захист мирної праці тутешніх землеробів. Численні знахідки пам'яток археологічної черняхівської культури поблизу Троїянових валів підкріплюють ймовірний час спорудження укріплень — III–IV століття нашої ери — період небувалого тоді розвитку продуктивних сил усієї древньої України.

— Чому вали носять назву Троїянових?

— На мій погляд, істинну етимологію слід шукати у власному родоводі. На це міркування напштовхують загадкові рядки зі «Слова о полку Горевиці». Тут чотири рази згадується ім'я Троїана. Хто ж той Троїан, що уособлював для невідомого автора «Слова» цілу епоху у вітчизняній історії? Сумнівно, що йдеться про чужого русичам римського імператора.

Дослідник «Слова» Ю. Золотова схилився до думки, що Троїана слід шукати серед пантеону богів язичників-слов'ян і бачаче у ньому бога Місяця.

Як про язичницьке божество про нього згадують окремі вітчизняні християнські полемісти — поряд із відомішими Перуном та Хорсом. Вільність дослідників схилили ототожнювати Троїана з триголовим божеством балтійських слов'ян Триглавом, який панує над трьома царствами: небом, землею і підземним світом.

Отже, саме від цього слід відштовхуватися, докопуючись до розгадки походження назви давніх валів. Загадкові фортифікаційні споруди ховають у собі безліч історичних таємниць. І буковинські історики мають дякувати долі за те, що вона подарувала їм чудовий матеріал для вивчення.

Розмову вів Василь БАБУХ.

Чернівці.

Людмила ВЛАСЮК, журналіст

Розмова з міністром. Про Олімпіаду і футбол

МІНІСТР Кабінету міністрів Валерій Пустойтенко знову очолює Оргкомітет з підготовки і участі українських спортсменів до Олімпійських ігор — зимових 1998 року в Нагано та літніх 2000 року в Сідней, який було створено Указом Президента України.



«Те, що цей громадський пост вдруге довірено саме Валерію Пустойтенку, вже ні в кого не викликало здивування. Після успішного керівництва Оргкомітетом підготовки до Атланти-96, де українські атлети завоювали 23 нагороди, а потім обрання президентом Федерації футболу України, його рейтинг у спортивному світі помітно підвищився. 49-річний міністр каже, що він і для себе багато чого «вклав у цій сфері», знайшов друзів серед спортсменів і тренерів. Він зізнався також, що, приїхавши до Атланти, мимовільно дивився не тільки змагання, а й те, у яких спорудах їх провалять, як організують...»

—Валерію Павловичу, починаючи все спочатку, як помітили в роботі попереднього Оргкомітету ви маєте намір втручатися?

—Я не сказав би, що були якісь великі помилки. Хоча, звичайно, певні висновки було зроблено. На жаль, не всі з колишнього складу сумлінно виконували обов'язки. Тому до формування нового Оргкомітету підхід буде жорсткішим. Туди мають увійти люди активні, енергійні, які здатні принести відчутну користь. Думаю, що це будуть керівники і представники міністерств та відомств, підприємств, банкіри, спортивні працівники, журналісти. Були також претензії до діяльності спеціально створеного фонду.

Але головною перешкодою досі залишається відсутність законодавчої бази. Тут нам буде просто вкрай потрібна допомога відповідних служб, зокрема податкової, митної, інших у підготовці відповідних документів. А далі — вже слово за Верховною Радою. Без цього справа може застопоритися. Ви знаєте непросту обстановку, що склалася в спорті, наприклад, з податками. Хіба це справедливо, що половину зароблених, часом ціною свого здоров'я, коштів спортсмени мусять віддавати?

—Ще років два тому, кажучи про проблеми у спорті, неможливо було домігтися хоча б найменшої реакції на державному рівні. А тепер Указом Президента лише Оргкомітет має займатися підготовкою не тільки до найближчих зимових ігор, а й літніх 2000 року. Ви не вважаєте, що краще спочатку зосередити увагу на Нагано?

—Я вважаю, що прийняте рішення розумне. Наша олімпійська чемпіонка Інесса Кравець нещодавно сказала: озирніться, що стоїть за нами... Саме про тих, хто приїде на зміну нинішнім чемпіонам, хто виступатиме на Олімпіаді-2000, ми й повинні думати уже тепер. Я прихильник створення спортивних центрів з окремих видів, де підготовка спортсменів має вестися на найвищому рівні... сучасне устаткування, екіпіровка, харчування... Це могло б стати частиною довгострокової програми розвитку спорту, яка була б спрямована також на підготовку до наступної літньої Олімпіади. Розумію, що нашій державі важко «подуляти» такі проекти, тому треба активно шукати спонсорів. Тим більше, що нам потрібна і прискорена програма — із зимових видів, адже до Нагано залишилося практично один сезон. Ці і, зрозуміло, безліч інших питань вирішуватиме Оргкомітет — йому необхідно сформулювати протягом двох місяців.

—Відома, що ви берете участь у розробленні ще однієї програми, покликаної змінити становище, що склалося в нашому футболі...

—Так, Федерація футболу України і Професіональна футбольна ліга працюють над створенням комплексної програми розвитку цього виду спорту. Але вона поки що перебуває в стадії вироблення концепції. Маємо спочатку сформулювати основні принципи існування футболу, окреслити завдання і тоді вже визначити шляхи їх розв'язання.

Тамара ГРЕЧКО, журналіст

Шахова королева світу з Маріуполя

ЦЯ ЧАРІВНА дівчина — Тетяна Бакланова з Маріуполя — нова шахова королева світу. Вона здобула блискучу перемогу на XI чемпіонаті світу (серед шахістів, які погано чули), що відбувся в голландському місті Роттердамі. Своє досягнення молоді шахістка присвятила в'їстийно незалежності України, громадянка якої опісля брала участь в таких змаганнях. І здобула славу.

Добре, що комбінат «Азовсталь», де вона третій рік працює програмістом у відділі автоматичної системи управління виробництвом, виділив шахістці на участь в чемпіонаті три тисячі доларів, та батько дівчини продав власний автомобіль і гараж до нього. Інших спонсорів не знайшлося.

Але шлях до здобуття звання майстра міжнародного класу та чемпіонки світу — це Тетянина Голгофа протягом усього життя. Річ у тому, що під час народження її було травмовано хребта. Батьки Зоя Петрівна та Герман Федорович — довгі роки з великою мужністю й наполегливістю боролися не лише з тяжкою хворобою, а подбали й про те, щоб зняти довіч за життя.

Шестирічним дівчатком привів Тетяну батько до шахового клубу металургійного комбінату «Азовсталь», здивувавши тренера Валентину Василівну Алтухову віком та здібностями маленької шахістки. А згодом Тетянка вже дивувала дорослих успіхами: у 9 років — перше місце серед жінок Маріуполя, у 12 — серед дівчат (до 18 років) Донбасу. Норматив майстра спорту СРСР Бакланова виконала, коли їй виповнилося 15 років, а звання це отримала в 17 літ.

Постійного тренера в Бакланової ніколи не було: вчилася за книжками. Це до-

помогло дівчині в житті: вона заочно навчалася в Російському відкритому університеті на факультеті психології, а коли її виключили звідти за невчасну сплату за навчання, Тетяна закінчила курс Київського Інституту соціоніки, а потім перевелася на третій курс Межрегіональної академії управління персоналом на кафедру «Менеджмент людських ресурсів».

Дівчині дуже подобалося працювати на комп'ютері. Вона мріє стати системним програмістом. У цьому дуже допомагають їй керівники та колеги-друзі. У відільний час Тетяна читає книжки з філософії та психології, захоплюється фантастикою. Бетховен, Вівальді, Висоцький та Розенбаум — це теж відряди у скрутного. А це вірші — свої та чужі.

Перемогу здобуто, і Бакланова — батько, мати, брат Вадим та її Тетяна — з острогом чекають негоди, бо подорож у міському транспорті — це мука для хворої дівчини.

Віктор БРАНИЦЬКИЙ, «Голос України»

Майстер повертаються...



На момент підписання цього номера у світ офіційної інформації про що подію ми ще не мали. Але, як кажуть, шила в мішку не сховати. Інформація просочилася в пресу. Валерій Лобановський — у Києві і знайомиться зі справами, які має прийняти від попередників, проводить консультації. А офіційно до роботи збирається стати 1 січня 1997 року.

Гадаємо, що мільйони вболівальників в Україні, а серед них чимало прихильників київського «Динамо», переживають у зв'язку із цими подіями неабияке хвилювання, піднесення і плещуть надії на світле майбутнє нашого футболу. Вони вручили б майстрів ще більший коровай, аніж отой, що на змійку.

Звичайно, всі ми співчужаємо, що поступово і наш провідний клуб, і національна збірна переживуть якісні зміни. Адже звикли до того, що Валерій Васильович — максималіст, і його колектив завжди були серед лідерів. Отже, слава Богу, ера Лобановського триває.

P. S. Учора відбулася прес-конференція президента АТ «ФК «Динамо» (Київ) Григорія Суркіса. З її подробиць ми ознайомимо вас у одному з наступних чисел нашої газети.

На змійку: рік 1988, Валерій Лобановський — у аеропорту Бориспіль після повернення з першої Європи, де його команда виборола титул віце-чемпіона.

Фото Миколи БОЧКА.

Планують розширення

Виконком УЄФА ухвалив рішення реорганізувати Лігу чемпіонів з футболу, надавши можливість виступити в ній у наступному сезоні клубам. Вони складатимуть шість груп — по чотири команди в кожній. Країнам, які посідають рейтинг УЄФА перші вісім місць, — Італія, Іспанія, Голландія, Англія, Франція, Німеччина, Португалія, Бельгія дозволено виставити по дві команди. А якщо чемпіони потраплять до Ліги автоматично, на другі команди чекає відбірковий турнір.

Отже, влітку 1997 року в боротьбу вступлять 32 чемпіони найслабших за рейтингом країн Європи. Потім 16 клубів-переможців першого етапу фінаційного раунду потрапляють до другого, а зустрінуться з чемпіонами країн, які в рейтингу посідають місця з 9 по 16-е, а також з другими командами країн «першої вісімки». Рейтинг врівноважуватиме за станом на початок сезону-1998 років.



На жаль, перемога Бакланової якось пройшла повз увагу з боку керівництва країни, міської влади. Нині велика шана лише переможцям та призерам, їхнім тренерам — героям Олімпіади, а чемпіонат світу з шахів випав з поля зору, як і особистий внесок Тетяни Бакланової, яка прославляла Україну.

На змійку: чемпіонка світу з шахів Тетяна Бакланова. Фото Алли ЛАВРИНЕНКО.

Георгій ВОРОТНЮК, «Голос України»

Нессі Дністровських плавнів

ЯКБИ ТАКЕ хтось розповів мені самому, нізачо не повіриш би: привиділося людині, сказав би, чи просто вигадала й голову морочить. Однак бачив на власні очі, серед білого дня, на зовсім близькій відстані. Хоча описав все те не раз поставало в увазі, мов дивний сон чи бачений по телевізору казковий сюжет... Утім, про все по черзі.

Недільного дня рибалив на одному з придністровських озер. Розповане глибоко в плавнях, воно зі з'являє річкою каналом-ериком, отож глибина його коливається залежно від рівня води у річці, проте ніколи, здається, не перевищує 1–1,2 метра. Шоправда, під водою десь такої ж товщини шар намулу, в якій легко ходити палиця, до якої припинаш човна. Озеро дуже заросле водно-болотними різновидом. Одне слово, чудове середовище передусім для карася, якого тут сила-силенна... Про все це розповідав докладно для того, щоб читач мій уважні обставинку, в якій випало зіткнутися з... чудовиськом.

Отож, наловивши дозволу нормами любительського рибальства кількості карасів, післяобідньої пори вирішив ще трохи покидати блешню: може, шука чи окунь скоплять — для різноманітності рибальських відчуттів, так би мовити. Підплив на своєму надуманому човні ближче до комишевих заростей, що обрамляють озеро, почав кидати блешню. І ось після одного з метань поряд з місцем, де впала блешня, з води раптом вишлюпилося — на півметра чи більше над поверхню — зміїна голова. Та ще яка! Завбільшки з кулака, а за нею — шия чи тулуб затовщи́вся з руки. Погляд ніколи не баченої досі тварини — її очі розгледів досить виразно — якусь мить, здавалося, був спрямований у мій бік. Потім голова пірнула під воду, а натомість дугою вишлюпилося з води, називаю за першим враженням, спина (чи, може, розміркову я вже тепер, продов-



ження ший?) — сантиметрів з 8–10, сіро-землиста, в лускоподібних наростах. Тварина досить швидко просувалася до комишевих заростей саме в отакій спосіб: над поверхню води з'являлася то голова, то ота спина. Таких стрибкоподібних рухів було зроблено, поки досягло чудовиського комишу, кільки.

Тут я перерву розповідь, щоб сказати про свої відчуття: спочатку це був подив і цікавість. В озері за день бачив чимало плазунів, що перетинають водну поверхню: найбільш з них, однак, десь півтора метрової довжини, а товщина — десь у палець чи трохи більше. Іхні тулуби під час плавання коливаються паралельно до поверхні води. На тих плазунів поступово звикнувши, вже мало звертати уваги. Як, до речі, і на черепаха. А тут — шось незвичне: найперше вразили навіть не розміри, а оті зигзаги, що їх тварина виробляла перпендикулярно до водної поверхні. А вже потім — і розміри. Що ж то воно таке? — була найперша реакція.

Та коли чудовисько досягло комишевих заростей, відчуття, знімаюся, трохи змінилися: натомість зацікавленість з'явилася... острах. Бо почалося таке, що пером описати важко — це треба чути й бачити. Комиш затріщав так, ніби кризь нього ломився шпонайменше двоєнтерний дикий кабан (саме таке порівняння прийшло на згадку, бо одного

разу у плавнях натрапив на такого кабану — і ми розбіглися врізбій, десь отак ламаючи комиш). Неймовірний тріск супроводжувався різким коливанням десь з півтора метровою за шириною смуги комишу — немов смерч прокладав там собі шлях. Через декілька секунд я з коливанням значив, що оті тріск і коливання від човна мого, на щастя, віддаються. Мені не раз випало лякати на тому озері ондатр, плазунів, черепах, різне птаство, коли вони втікали в комиші, то трісне, бува, лиш одна-друга сука рослина — ото й усе. А тут чут, бачив, як через зарості ломилася шось неймовірно важке, величезне... Через хвилину-другу, однак, усе стихло: за комишевим виступом починалася нова озерна затока — туди, мабуть, і потрапила істота, почув навіть гучний сплиск, немов шось хлопнуло у воду.

Звичайно ж, щоб наробити стільки гамору, тіло тварини, розміркову собі тепер, не було на всій прижиттєвості отаке, як у тих місїях, які випало бачити. Бо тоді, коли б це був плазун навіть з руки затовщи́вся (їх, впадовіно, метрів 4–5 завдовжки), він усе-таки пробрався б через комиш з далеко меншим тріском, просто повзав би поміж рослинами, не ламаючи їх. Ні, у баченої тварини, певно, були ще й, сховані під водою, такі громіздкі частини довгого тулуба, що аж ніяк не «вписувалися» у

проміжки між комишами. Отож, усе, що траплялося на шляху, вона мусила хромстат-ламати. То неважко випало зустріти у плавнях — бозякко навіть вимовити-написати — шось із роду... динозаврів? За всіма ж ознаками — дуже схоже. Але ж усе те давно вимерло-зникло. Так твердіть принаймні вчені... Та пишди ж, було, чути про те, що подібних істот траплялося людям бачити в Норному морі, неподалік Кримського півострова? Хай у морі — там глибини й простори он які! А тут — болотне озеро. Та, з іншого боку, чому б не зайти отому чудовиську з моря у Дністер, а вже звідти — до озера? Хоча там — вода морська, солоня, а тут — прісна. То що — йому однаково?

До чого, однак, тут мій дилетантський розмірковування. Хай розбираються у тому, коли заважають, палеонтологи, біологи, іхтіологи. Хоча, мабуть, помітити, назви озера я тут не згадую, щоб не спрямувати їхні пошуки за, так би мовити, конкретною адресою. Бо коли розповідь про бачене одному з місцевих рибалок, який уже піввіку виходить у те озеро, то він суворо застеріг:

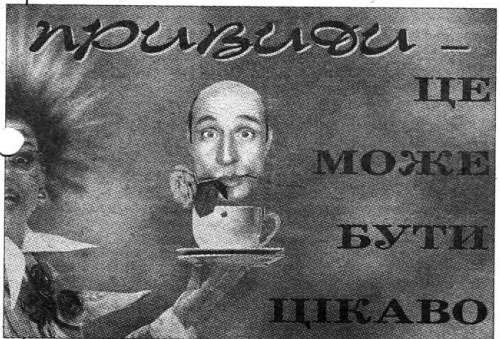
— Не надумай комусь з учених у себе там в Одесі розповідати, бо тоді не бачити нам тут риболовів, які власних вух. Розповідаючи про озерне чудо-юдо, думав, може, дивовижна тварина, зробивши «огидливі» озера (куди й рибалки запливають, де й мислять, бува, стріляють) чи відкисали явля (яке таке пушення роблю), вже й виплила собі в річку, а звідти — в море? Принаймні коби має голову на ший (а так має), то змивати в тому озері, що промерзла мало не до дна, навряд чи залишиться...

Певен, що багато хто, прочитавши оцю розповідь, посміхнеться поблагливо й магне рукою: чертова мисливськорибальська «байка», мовляв. Хай. А я, незважаючи на пережите, з нетерпінним очіку наступного вихідного: може, зустріну оту істоту, що її сам для себе назвав дністровською Нессі...

Одеса.

Малюнок Юлія ПЕТРУСЬВИЧОТЕ.

Анатолій КОБЕЛЬНЮК, «Голос України»



ПРО ПРИВИДИ людство говорить протягом усієї своєї історії. Проте в реальності їхнього існування остаточно не переконалося. Це — коли казати про людство в цілому. Окремі ж люди анітрохи не сумніваються в тому, що привиди є, і з ними спілкуються...

До мого знайомого Андрія К. уперше воно навідалося три роки тому. Про це він зі зрозумілих причин мало кому розповідав. Та нарешті наважився поділитися незвичайними спогадами.

Одного разу вночі він прокинувся й почув, як за відкритими дверима шось коїться. Вони ніби й не відчинялися, але пропуспили двох-трьох чоловіків. Андрій хотів підвестися з ліжка, однак не зміг — руки й ноги не слухалися. «Гості» пройшли кризь стіну кімнати повз відчинені у неї двері. З'явилися нечіткі силуети. Ніч ніби посвітлішала, але теж дивно: все було видно при тількиму світлі.

Невідомо про шось говорили, сміялися. Голоси їхні були схожі на шурхт, слова не розпізнавалися, хоч їх і було чути. Андрія охопив неабиякий жах, він намагався кричати, навіть кусати себе за руку. Та нічого йому не міг.

Таке повторювалося щомісяця чи раз на два місяці. Андрієві іноді хотілося поспілкуватися з «гостями», і він на них чекав. А

іноді, навпаки, хотів позбавитися їх. З першими ознаками появи незнайомих, коли не міг себе контролювати, Андрій намагався заспокоїтися: вони ж не заповідали й мабуть, не заподіють шкоди. Та жах охоплював шоразу знову.

Нічні «гості» завжди обмежувалися тим, що неспішно похажували навколо ліжка. Іноді Андрію здавалося, що вони, мов лікарі, проведуть над ним якісь дослідді.

А якось «гість» вирішив, певне, побешкетувати. Все почалося, як і раніше. А потім Андрієва сорочка знялася зі стільця, на якому сидів, злетіла до стелі, набула форми верхньої частини тіла людини. Трохи протігла й зависла над головою Андрія. А за хвилину знову опинилася на тому самому місці. Під час польоту сорочки «гостя» видно не було.

Через кілька днів Андрій попрощався з допомогою біоматри. Результати приголюпили: рамка реагувала дуже дивно, немоторовано.

Екстрасенс порадив, як позбавитися привидів — так він назвав нічних «вильдівачів». На стіну в кімнату, кризь яку вони прохляють, треба повісити лямку. І коли привиди з'являться, попросити допомоги у Христа. Або лаяти їх на всі заставки й грати геть.

Все вдалося. Давненько вже привиди не навідувалися до Андрія. Він навіть недовдовів: з раптом удалося б такі вступити з ними в контакт — може, шось узнав би?

Екстрасенс пояснив і причину появи привидів. Душі деяких померлих, особливо тих, кого спіткала насильницька смерть, залишаються на Землі. Вони потребують періодичного підживлення біоенергією від живих людей. А найкисильнішу біоенергію людина випромінює саме в момент страху.

До речі, біла думка, в якому мешкає Андрій, тринадцять років тому був цвинтар. Нині там парк...

Луганська область.

Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, «Голос України»

«Тамара все скаже...»

Вперше я почув ці слова років у чотирі, коли мама побивалася: «Як там наш тато на фронті — чи живий?». Тоді й хтось порадив: «Піди до Тамари — вона все скаже».

Ніхто в селі не називав її інакше. Тож так і не знаю ні прізвища, ні по батькові. А мама потім не раз піднімаючи вечорами все із сестрою чи подругою-сусідкою ходила до воронки і повертала-ся збуджені: все вгадала, все сказала. І про батька казала. Правда, одне-єдине: «Чекай»...

Давно вже немає тієї відучки. А в селі її добре пам'ятають. Кажуть, це, було, напише на маленькому папірці рік, місяць і день вашого народження та й кладе його на маленького якогось дерева — замість листочка. А потім «читає», що було і що буде через роки. Отак якось сказало нашій мамі: «Видіжди на 85-му році». Це здавалося таким далеким і неймовірним, що мамі й забули. А згадали лише біля маминіх домовини: «Та-ки правду казала Тамара».

Та чи не найдивовижніше вона сказала — це в час війни — про себе: «Діти мої загинуть у воді, а я — в огні». Мати було б тлумачити це по-різному. Якби не реалії... Через роки дочка з чоловіком

та дитиною поїхала до моря. Взяли човен. Човен перекинувся... А Тамара одного разу влязла налітати у каганець. Було затемно і вона хотіла присвітлити собі. Черкнула сірником — іскра полетіла просто в бальцянку...

Чи казала вона коли неправду? Кого питав у селі, всі заперечливо хитали головою. Хоча я знаю напевно: казала. Вітм, міркуйте самі.

У центрі нашої села є величезна стела, на якій більш як сто імен одностефан, котрі не повернулися з війни. Переконані, більшість рідних — матері, сестри, дружини — ходили до Тамари: як там мій? А вона, як і мій мамі, казала: «Чекай». Хоч, може, знала: від солдата тільки попіл... Навіть коли ми все мали того страшного папірця з нашивдочкою написаними словами: «Ваш муж... проявив мужество і героїзм...». Навіть через багато років, коли ми розшукали батькову могилу і повелизали тут маму, вона все повторювала: «Могла й помилка трапитися. Може, він десь у госпіталі покійний» — соромиться озватися, він такий. Та й Тамара ж казала...»

Ось така неправда. Саята. Запам'ятаю область.

Віктор КОЗОРИЗ, журналіст

Пацюки — за доброчинство?

Наше ставлення до пацюків загальновідоме. Переважно негативне. Та й за що їх похваляти — дармоїди, грабники... Однак випадок, що стався у господарстві Віри Адамівни у Миргороді, змушує задуматися і сказати не тільки «ну і наші».

Тринадцять сім років тому не давали спокою господарям. Нарешті було вирішено похити з ними рішучу боротьбу. Почали з їхньої резиденції — курника. Коли господар зважав там дерев'яний настіль і дістався кубів, він не позбавив своїх очей і покликав у сідків сусідів. Кубів було встелено купором по 100 і 200 тисяч карбованців, гроші були цілі, тільки кожний папірець складений учетверо, ніби для зручності «транспортування».

Господарі назирали чотири з половиною мільйони карбованців. Залишається загадкою, де пацюки брали гроші. Самі господарі ніколи втрат не помічали — знали кожному тисячу зі своїх пенсій. У сусідів теж усе гаразд. Коротше кажучи, міська комісія з проведення грошової реформи дозволила обмінити знайдені карбованці на гривні, і господарі радо розраховувалися з боргами за електроенергію...

Випадовість? А може... Може, срі тваринки «знають» закон: зуб за зуб, а добро — за добро? Річ у тому, що Віра Анатоліївна та Анатолій Григорович разом із християнською місією оздоровлювали у себе дітей з ураженнями радіацією районів і, звісно, добре потрапилися...

Миргород.

Інформація про випуск додаткової емісії інвестиційних сертифікатів «Українського інвестиційного фонду «Учасникінвест»

ЗАТ «Український інвестиційний фонд «Учасникінвест» (ІФ «Учасникінвест» скорочена назва) створено як закритий фонд.

Інвестиційна декларація:

ЗАТ ІФ «Учасникінвест», юридична адреса: Київ, вул. Б. Хмельницького, 62. Статутний фонд становить 1200 гривень;

Діяльність:

Мета — отримання прибутків учасниками і засновниками; предмет — спільне інвестування; основні напрями — інвестиції в цінні папери, придбання нерухомого майна, часток і паїв, що належать державі в процесі приватизації (хімічна, переробна, машинобудівна, транспортна галузь).

Обмеження діяльності: згідно з п. 17 Указу Президента України «Про інвестиційні фонди та інвестиційні компанії» інвестиційна декларація доводиться до учасника за його запитом.

Дані про емісію: номінальна вартість — 50 копійок кожної, на пред'явника, сума випуску — 900000 гривень. Початок продажу (обміну) — з дня публікації. Кількість придбання інвестиційних сертифікатів інвестором не обмежена. Інвестиційні сертифікати не можуть бути придбані іншими інвестиційними фондами (компаніями). Курс продажу на початок продажу — за номіналом.

Попередня емісія фонду: здійснено випуск простих іменних акцій на суму 1200 гривень, які розподілені в рівних частинах між засновниками та беруть участь в депозитарії. Здійснено емісію іменних інвестиційних сертифікатів на суму 18000 гривень розміщено серед учасників шляхом обміну на приватизаційні майнові сертифікати та повністю вкладено в об'єкти приватизації.

Засновники:

ТОВ «АЛІСС» (Київ, вул. Мельникова, 81), підприємство «Дальго» (Симферополь, вул. Г. Сталинград, 7, кв. 7). Частка кожного засновника становить 50% статутного фонду. Для захисту інтересів учасників та здійснення контролю за інвестиційним керуванням створено спостережну раду (члени ради частки в статутному фонді не мають).

Інвестиційний керуючий Фонду:

ТОВ «Бета», (Київ, вул. Б. Хмельницького, 22) зареєстрований виконавцем Радянського району Києва 11.08.1994 р. за № 21628139, р/р 25467306 в АТ «Градобанк», МФО 300078. Засновниками є: ТОВ «Орхолодінг» та 3 фізичні особи. Дозвіл на діяльність з випуску та обігу цінних паперів МФ України № 476 від 11.11.94 р. з іншими інвестиційними фондами (компаніями) угоди на управління не укладались. Частки у статутному фонді ІФ не має. Афілійовані особи: фізична особа і інвестиційний керуючий.

Депозитарій фонду:

АТ «Градобанк» (Київ, Кудрявський узвіз, 7). На депозитарному обслуговуванні банку — 11 фондів (компаній). Аудитором фонду є ТОВ «Аудит» (Київ, вул. Дегтярівська, 49-г). Ліцензія АБ № 000062.

Власники інвестиційних сертифікатів є учасниками Фонду і мають право на отримання дивідендів, які сплачують з 1 по 30 квітня протягом місяця через касу Фонду або поштової адреси, вказані учасниками (в разі зміни адреси або порядку виплати дивідендів Фонд повідомляє про це в засобах масової інформації. Інформацію надають також засновники за своїм місцевим роз'ясненням). Учасники можуть бути обрані до спостережної ради, а ті, що володіють більше як 10% випущених інвестиційних сертифікатів, можуть вимагати скликання загальних зборів засновників. За письмовою вимогою учасників, що володіють 1% випущених інвестиційних сертифікатів, загальні збори засновників зобов'язані відкрити або переобрати члена спостережної ради. Учасники мають переважне право на придбання інвестиційних сертифікатів. З власниками інвестиційних сертифікатів здійснюються розрахунки після закінчення терміну діяльності Фонду. У разі, коли вартість майна в розрахунку на один інвестиційний сертифікат нижча за його номінальну вартість, різницю учасникам покривають за рахунок засновників.

Фонд не гарантує фіксованих дивідендів. Дивіденди виплачуються за підсумками року.

Арбитражний суд Автономної Республіки Крим (333000, г. Симферополь, ул. К. Маркса, 18) розглядає дело № 1350-2 о признании банкротом общества с ограниченной ответственностью «Центр новых технологий». Юридический адрес: Автономная Республика Крым, Джанкойский район, с. Ярков, ул. Пирогова, 28, расчетный счет № 467325 в Джанкойском отделении Проминвестбанка МФО 324087.

Претензии возможных кредиторов и заявления санаторов принимаются в течение месяца со дня опубликования этого объявления.

Арбитражный суд Херсонской области (г. Херсон, пр. Ушакова, № 47) по заявлению Государственной налоговой инспекции по Комсомольскому району г. Херсона возбудил дело о банкротстве № 23/5-6 от 30.07.96 г. МКТ «ТИУН» (г. Херсон, ул. Дорофеева, 14, кв.144), расчетный счет 468807 в Укрэксимбанке г. Херсона.

Претензии кредиторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

Арбитражный суд Херсонской области (г. Херсон, пр. Ушакова, № 47) по заявлению Государственной налоговой инспекции по Комсомольскому району г. Херсона возбудил дело о банкротстве № 5/5-Б от 19.06.96 г. ЧФ «ВКТ» (г. Херсон, ул. Лавринева, 1, кв.20) расчетный счет № 2468628 КБ «ИКО», г. Херсон.

Претензии кредиторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

Арбитражный суд Херсонской области (г. Херсон, пр. Ушакова, 47) по заявлению Государственной налоговой инспекции по Комсомольскому району г. Херсона возбудил дело о банкротстве МП «Коммунальбытсервис» (г. Херсон, ул. Розы Люксембург, 10/36) расчетный счет 60983 АКБ «Гарант», г. Херсон.

Претензии кредиторов принимаются в течение одного месяца со дня опубликования объявления.

Арбитражный суд Луганской области (348016, Луганск, площадь Героев Великой Отечественной войны, 3а) по заявлению АК АПБ «Украина» в лице Станционно-Луганского отделения возбудил дело № 210/106 о признании банкротом крестьянского (фермерского) хозяйства «Лана» (юридический адрес: 34904, Луганская область, Станционно-Луганский район, с. Камышное), расчетный счет № 405423 в Луганской дирекции АК АПБ «Украина», МФО № 304698.

Заявления кредиторов и возможных санаторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

Нікопольське ВАТ «Металургсервіс» повідомляє своїм акціонерам, що перші загальні збори відбудуться 29 листопада 1996 року о 13-й годині у приміщенні актового залу ВАТ за адресою: Нікополь, проспект Леніна, 56а, територія ПТЗ. Реєстрація учасників зборів 29 листопада 1996 р. — з 8-00 до 13-30 за місцем проведення зборів.

Учасників зборів зустрічатимуть біля центральної прохідної ПТЗ з 8-00 до 11-00.

ПОРЯДОК ДЕННИЙ:

1. Затвердження змін у статуті акціонерного товариства «Металургсервіс» і статутних документів;
2. Звіт правління про господарську діяльність товариства за період з 01.11.1995 року до 01.11.1996 року;
3. Звіт ревізійної комісії;
4. Обрання голови та членів правління;
5. Обрання ревізійної комісії;
6. Про делегування окремих повноважень загальних зборів правління товариства.

Учасники зборів повинні пред'явити реєстраційні комісії документ, який засвідчує особу.

Сертифікат на акції надаватимуть одночасно з реєстрацією. Телефон для довідок: (0562) 2-13-79, 9-69-31.

Загублене свідоцтво про реєстрацію АТ СП «Правекс-Брок» № 19360787 від 26.06.95 р. вважається недійсним.

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 30 апреля 1996 г. возбуждено дело №9-1-5 «б» о признании банкротом малого частного предприятия «Артур», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. Черноморской, 50; расчетный счет 3468984 в Краматорском отделении Укрэксимбанка.

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 31 июля 1996 года возбуждено дело №32/2-11 «б» о признании банкротом коллективного предприятия «НИМЕТ», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. Б. Хмельницкого, 16-17, расчетный счет 1468004 в Краматорском отделении АК ПИБ Украины.

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 26 июня 1996 года возбуждено дело №10/2-10 «б» о признании банкротом малого частного производственно-коммерческого предприятия «Элита», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. Парковой, 16, кв. 40; расчетный счет 3468984 в АК ПИБ Краматорска.

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 20 июня 1996 года возбуждено дело №98-3/16 «б» о признании банкротом общества с ограниченной ответственностью «Торо», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. Астраханской, 5; расчетный счет 467749 в Краматорском отделении Украинбанка.

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 26 июня 1996 года возбуждено дело №13/2-10 «б» о признании банкротом общества с ограниченной ответственностью «Элтон», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. 19-го Партизана, 50, кв. 33; расчетный счет 467132000 в Краматорском филиале АБ «Инко».

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 31 июля 1996 г. возбуждено дело № 8 «б»-4-20 о признании банкротом украинско-швейцарского совместного предприятия «Фистаг-Виктория», расположенного в Краматорске Донецкой области, бульвар Машиностроителей, 32; расчетный счет 606304 в Краматорском филиале АБ «Инко».

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 26 июня 1996 г. возбуждено дело № 12/2-10 «б» о признании банкротом общества с ограниченной ответственностью «Гражданская безопасность», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. 19-го Партизана, 65/93; расчетный счет № 1467416 в Краматорском отделении АБ «Инко».

По заявлению государственной налоговой инспекции по Краматорску Арбитражным судом Донецкой области (340105, Донецк, бульвар Пушкина, 34) 26 июня 1996 г. возбуждено дело № 11/2-10 «б» о признании банкротом частного малого производственно-коммерческого предприятия «Крок», расположенного в Краматорске Донецкой области по ул. Н. Курченко, 36, кв. 26; расчетный счет № 468379 в Краматорском филиале Украинбанка.

Арбитражный суд Киева (Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-В) порушив справу № 11/195 про визнання банкрутом СП «Хіс» (юридична адреса: Київ, вул. Бориспільська, 67). Зареєстровано в держадміністрації Дарницького району Києва, реєстраційний № 0092-384-СП, розрахунковий рахунок № 467172 в АПБ «Аваль».

Претензії можливих кредиторів і заяви санаторів прийматимуть протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Киева (Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-В) порушив справу № 11/196 про визнання банкрутом МП «Абріс» (юридична адреса: Київ, вул. Зрошувальна, 3). Зареєстровано в держадміністрації Дарницького району Києва, реєстраційний № 0092-159-МП, розрахунковий рахунок № 468024 в Миськівдільні ЛІБ.

Претензії можливих кредиторів і заяви санаторів прийматимуть протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Киева (Київ-30, вул. Б. Хмельницького, 44-В) порушил справу № 8/230 про визнання банкрутом ТОВ «Лотта-Бинг» (юридический адрес: Київ, вул. Р. Олейни, 2). Зареєстровано в держадміністрації Дарницького району Києва, розрахунковий рахунок № 10468882 в Дарницькому відділенні № 5397 Ощадбанку України, реєстраційний № 22944078.

Претензії можливих кредиторів і заяви санаторів прийматимуться протягом місяця з дня опублікування цього оголошення.

Арбитражним судом Сумської області (244000, Суми, вул. Радика, 2) порушено справу № 4/118-6 від 5.09.96 р. про банкрутство державного комунального підприємства «Тролейбусне управління» (244000, Суми, вул. Харківська, 113, код ОКПО 328540, р/р 508634 у дирекції УСБ).

Претензії кредиторів та заяви санаторів прийматимуться протягом місяця з дня опублікування об'яви.

28 листопада 1996 року о 10.00 в приміщенні лекційного залу АТП-2261, розташованого у Хмельницькому по вул. Північна, 99 (біля заводу «Термопластмат») відбудуться 1 загальні збори ВАТ Гречанська підприємства із забезпечення нафтопродуктами.

ПОРЯДОК ДЕННИЙ:

1. Вибори голови, членів правління та ревізійної комісії товариства.
2. Затвердження статуту ВАТ.
3. Різне.

Запрошуються всі члени ВАТ.

Довідки за телефоном: (0382) 55-25-75.

Акціонерне товариство «Мекс», зареєстроване в Комінтернівському районі Одеської області, ліквідується. Претензії приймаються в течение двух месяцев со дня опубликования этого объявления.

Ликвидационная комиссия работает по адресу: 270011, Одесса, ул. Пушкинская, 54, тел. 22-03-07. Юридическое агентство «Информ-Бизнес».

Арбитражный суд Луганской области (348037, Луганск, площадь Героев Великой Отечественной войны, 3-а) возбудил дело № 198/11-Б о банкротстве фирмы «ЛИДЕР» (439600, Старобельск Луганской области, ул. Розы Люксембург, 76 «А», р/счет № 467127 в АК АПБ Старобельска).

Претензии кредиторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.



Держтелерадіо України Агентство «Телерадіореклама»

ТЕЛЕ

ПРОПОНУЄ В ЕФІРІ

щоденні рекламно-інформаційні блоки, тематичні передачі «Перспектива» та «Презентація» (зустрічі з діловими людьми, виставки, аукціони, телеігри, конкурси, шоу, лотереї тощо).

ВИГОТОВЛЯЄ

відеокліпи, відеофільми, споти, сюжети.

РАДІО

ПРОПОНУЄ В ЕФІРІ

щоденні рекламно-інформаційні випуски (репортажі, інтерв'ю, коментарі, огляди, оголошення тощо).

ВИГОТОВЛЯЄ

магнітофільми та іншу аудіопродукцію.

РОЗМІЩУЄ

вашу рекламу в найпопулярніших передачах Українського телебачення і радіо.

**МИ ГОТОВІ УКЛАСТИ З ВАМИ УГОДУ
НА ДОВГОСТРОКОВЕ СПІВРОБІТНИЦТВО.
МИ БУДЕМО РАДІ,
ЯКЩО СВОЄЮ РЕКЛАМОЮ ДОПОМОЖЕМО
ВАМ У РОЗВ'ЯЗАННІ ВАШИХ ПРОБЛЕМ!**

**НАША АДРЕСА: 252033, Київ-33,
вулиця Володимирська, 69-А.
Т/ф.: 224-45-43, 220-91-29.**

**Продовжуючи оперативно інформувати акціонерів,
вкладників та клієнтів про стан справ у банку,
«Юнексбанк» пропонує баланс банку**

станом на 1 жовтня 1996 року

Баланс цілком відповідає даним, поданим до НБУ

Баланс «Юнексбанку» за станом на 1.10.1996 року (у грн.)

АКТИВ

1. Каса і коррахунок у НБУ:	3108772
1.1. У національній валюті	2645449
1.2. В іноземній валюті	463323
2. Коррахунки в інших банках:	6471147
2.1. У національній валюті	0
2.2. В іноземній валюті	6471147
3. Кредити, надані банком:	17149186
3.1. Короткострокові	8887996
3.2. Довгострокові	2185060
3.3. В іноземній валюті	6076130
4. Міжбанківський кредит	2001200
5. Цінні папери, придбані банком	8647274
6. Основні засоби та капіталовкладення	11463238
7. Дебітори	4636211
8. Інші активи	20783881
9. Збиток	
Всього активу	63944009

ПАСИВ

1. Статутний фонд	8000000
2. Резервний фонд	79022
3. Інші фонди банку	1715452
4. Коррахунки інших банків	960926
4.1. В національній валюті	865707
4.2. В іноземній валюті	95219
5. Розрахункові та поточні рахунки клієнтів у національній валюті	3865868
6. Депозити юридичних осіб у національній валюті	2958819
7. Вклади громадян у національній валюті	715025
8. Строкові депозити в іноземній валюті	4292691
9. Кошти клієнтів в іноземній валюті	8671991
10. Міжбанківські депозити	5094000
11. Кредитори	6714586
12. Інші пасиви	19963699
13. Прибуток	911930
Всього пасиву	63944009



ПРОМКОМПЛЕКТ

ПРЕДЛАГАЕТ

**Более 400
наименований
продукции**

**Трубопроводная арматура,
газоварочное оборудование,
газовые и водяные счетчики,
сантехника и инструменты.**

(044) 435 7821, 435 6988, 432 7682, 452 1048

В МИРЕ САНТЕХНИКИ

(044) 435 6003

Арбітражним судом Полтавської області (314000, Полтава, вул. Зигіна, 1) порушено справу № 735/116 від 27 серпня 1996 р. за заявою кредитора — державної податкової інспекції по Київському р-ну Полтави про визнання банкрутом товариства з обмеженою відповідальністю «Благовість», юридична адреса якого: Полтава вул. Кондратюка, 13, кв.96 (р/р 467416 в Промінвестбанку).

Петенції можливих кредиторів і заяви санаторів приймають протягом місяця з дня опублікування цього оголошення.

Арбітражний суд Харківської області (310002, Харків, вул. Сумська, 64) порушив справу № 3596/7-72 про банкрутство малого підприємства «Техносервіс», розташованого за юридичною адресою: Харківська область, Харківський район, селище Рогань, пров. Польовий, 38: розрахунковий рахунок 000468512 у ХРВ УАК Промінвестбанку.

Арбітражний суд Львівської області (Львів, вул. Личаківська, 70) за заявою державної податкової інспекції по Жовківському району порушив справу № 2/599 від 17.07.1996 року про банкрутство спільного підприємства, товариства з обмеженою відповідальністю «Сервіс-Україна» (Жовківський район смт. Куликів, вул. Шевченка, 65); р/р 467036 в Жовківському відділенні АК АПБ «Україна», МФО 325064.

Петенції кредиторів приймаються в місячний термін.

Арбітражний суд Львівської області (Львів, вул. Личаківська, 70) за заявою державної податкової інспекції по Жовківському району порушив справу № 2/239 від 28.03.1996 року про банкрутство кооперативу «Атлант» (с. В. Дорошів Жовківського району), розрахунковий рахунок № 461935 в АКБ АПБ «Україна» МФО 325064. Петенції кредиторів приймаються в місячний термін.

ЮНЕКСБАНК

ЗАБЕЗПЕЧУЄ ПОВНИЙ КОМПЛЕКС

БАНКІВСЬКИХ ПОСЛУГ

(у гривнях та іноземних валютах)

Зокрема:

- ☒ обслуговування через систему «банк — клієнт», що дає можливість проводити платежі, не виходячи з офісу;
- ☒ трастове управління тимчасово вільними коштами;
- ☒ залучення коштів на депозит.
- Для юридичних осіб:**
 - 30—35% річних у гривнях;
 - 12—18% річних в іноземній валюті.
- Для фізичних осіб:**
 - 12—15% річних в іноземній валюті.
- ☒ операції з цінними паперами (купівля-продаж ОВДП на всіх ринках ОВДП, короткострокове кредитування для придбання ОВДП, операції РЕПО, помірні комісійні — 0,05—0,5%, індивідуальні комісійні — для солідних клієнтів);
- ☒ повний спектр послуг за документарними операціями (інкасо, акредитиви), безплатні консультації фахівцями банку по розрахунках з іноземними партнерами;
- ☒ готівкові операції з валютою (видача готівки в межах внесеної на рахунок готівкової валюти — 0,5% комісійних, безготівкової — 2%);
- ☒ купівля (0,25—0,65% комісійних) та продаж (0,2—0,3% комісійних) валют;
- ☒ продаж чеків Commerzbank, що дають можливість вивезення до Німеччини до 7 тисяч марок — 1% комісійних.

Наша адреса:

252070, Київ, вул. Почайнинська, 38/44.

Тел. (044) 462-50-62.

Факс (044) 462-50-68.

Філії:

315010, Кременчук, вул. Карнаухова, 15. Тел. (05366) 2-80-57.

327040, Миколаїв, вул. Крилова, 56. Тел. (0512) 34-01-02.

324086, Кривий Ріг, пр. Гагаріна, 57. Тел. (0564) 74-80-60.

Акакій Акакійович міг бути Персовстратом і зустрітись з Даздрапермою

Ви знаєте, що означає ваше ім'я? Кажуть, в іменах «прочитуються» характер, нахили і, власне, доля людини. Може, й так. Але це — коли ім'я прозоре до самісної глибини, рідне батькам, як сама дитина. Скажімо, назвали в Індії дівчинку Ушас. Це не лише комбінація звуків, а — «вранішнє світло». А китайка Тяньйін — «божественна дівка». На Сході взагалі багато поетичних імен, які дослівно перекладаються так: «той, що підкорює вершини», «народження для щастя», «краслиця на трояндній пелюстці» тощо. Та й усюди є прекрасні імена. Скандинавське Соль — «сонце», арабське Лейлі — «ніч», Най-Екба з мансі — «вогнева жінка».

Наголосимо: це — в перекладі, тому часом трішки. А там — серед китайців чі мансі — перекладали їх не треба, вони прозорі і, як бачимо, внутрішньо красиві. Всі зрозуміли — це раз підкреслює — без жодних туманів. Бо, можна сказати, генетично рідні. А що з нашими найпоширенішими іменами?

Зупинимося на тисячу Іванів, Микол, Олександрів чи моїх тезок Анатоліях, спитаєте Галин, Катерин чи Марій («нашіших» імен нібито годі й шукати). А ще — Сабіна, Сандра. Пошукався у Сабіни та й батьків, що вони знають про сабінан і сабінанку, звідки оце ім'я...

І, як мовиться, переважна більшість історичних зналець плечима. А дехто буде навіть вражений, здивований, що, прикро, «руський» Іван — насправді давньоєврейське ім'я і означає «Ягве (бог) милосердя» чи «божа благодать». Принагідно скажемо і про Руслана, в імені якого оте «рус» немає нічого спільного з відомим поняттям, це тюркське ім'я і означає воно «лев».

І так чи не на кожному кроці. Павло — «малий», Тамара — «фігове дерево», Галина — «тиша», «тиха погода», Клавдія — «кульгава»...

Ось так. Нібито й рідні імена, а «не прочитуються» без словника. Тому й нагадують бірки, такі собі білочки з імпорними написами — начебто й більшає, а внутрішнього змісту не видно.

Як же воно вийшло, що мільйони людей коять, вибачте, з бірками? І тут ми підходимо до великомасштабного, але, на мою думку, безглузлого масового перейменування людей. У нас (і не тільки) це почалося переважно із впровадженням християнства. Не лише словом, а й, за свідченням літописів, «вогнем і мечем» насильства і нові обряди, і християнські імена, переважно грецькі та давньоєврейські. Що це — Божа воля? Навряд. Це швидше кампанія такого самого запаху й кольору, як, скажімо, колективізація та інші «заці», спрямовані на те, щоб відвернути той чи інший народ від його історії, духу, менталітету, нав'язати своє і бути зверху.

Християнські імена давали великим володарям. Київську княгиню Ольгу нарекли Єленю, Володимира Великого — Василієм, Ярослава Мудрого —

Георгієм. А загляньмо в історію Києво-Печерської лаври — ось імена її найпомітніших ченців: Амфілохій, Євстратій, Оносифор, а ще — архимандрит Акиндин, іконописець Аліпій, цілитель Іпатій...

Власне, вибору майже не було. Згадаймо, як вибирали ім'я Башмачкін у Гоголівській «Шинелі» (а ми всі, кажуть, вийшли з неї). «Родительнице предоставили на выбор любое из трех, какое она хочет выбрать: Мокшия, Сосния, или назвать ребенка во имя мученика Хоззаста. «Нет», — подумала покойница, — имена-то все такие». Чтобы угодить ей, развернули календарь в другом месте: вышли опять три имени: Трифилий, Дула и Вархасий. «Вот это наказание», — проговорила старуха, — какие все имена; я, право, никогда и не слышывала таких. Пусть бы еще Вардал иль Варух, а то Трифилий и Вархасий. Еще переворотили страницу — вышли: Павликахий и Вахтисий... «Уж если так, пусть лучше будет называться, как и отец его. Отец был Акахий, так и сын будет Акакий».

Смішно? Можливо. Але й гірко.

У революційно-великопереломному епоху кандидати в гоголі переважно валили ліс чи добували вугілля і по новітніх іменах «протисся» було нікому. Шопарда, офіційних святців не було, але... Хто шире, хто з надлею на високі крісла, а більше — з наївності та темноти нарікали невинних діток іменами, що Миколай Васильович у не снідися: Октябр, Леніна, Сталіна. Ентузіастичне-

творчі йшли далі: щоб не повторюватися, але й не відиратися від воляж пролетаріату, стали давати своїм дітям — хлопчикам і дівчаткам — ім'я Леніна нааворіт: Нінел, Нінела — або Вілен (від В. І. Ленін). Валлен тощо. У роки численних «заці» у ЗАГСх масово штампували: Індустрія, Тракторина, Демаркація, Кім (Комуністичний Інтернаціонал Молоді). З'являлися шедеври, як, приміром, Олвар («особава дальневосточная армия»), Персовстрат («первый советский стратосафет»). А ось Лагшміра — не плутайте з індійською Лакшмі («добрий знак», «щастя», «краса»), наша Лагшміра — це «аггер Шмидта в Арктике»... Не зустрічав особисто, але чув і таке: Даздраперма — від «Да здравствует первое Мая!».

Боронь Боже, хтось полумас, що автор сніється. Це наша історія, її не перенісеш. Називаємо дітей, хто як бажає. Хочу тільки сказати: у нас є чимало воістину прекрасних імен, виірлих віками ще на теренах Праукраїни, за якими глибокий зміст, як і в багатьох інших народів. Іх не треба перекладати, вони прозорі, як кришталеве джерело, бо генетично рідні. Скажімо, Богдан. Тут все ясно. Або — Ярослав. Ім'я утворене від «яр» (весняне буяння, родючість) і «слава». А ще — Володимир, Дзвінка, Рада, Мстислав, Злата, Зореслава, Лада, Квіта...

... Скажете, і куди ти гнеш? Що пропонувати? Нікуди, нічого. Ділюся з вами своїми думками. Як на мене, найкращі імена — рідні імена. Твердо переконаний: дух завжди прагне своїх одвічних джерел. Рано чи пізно духовний організм, як і фізичний, відтворює чуже і штучне.

Свою долю ми з дружиною назвали Ярославлю...

Три поради

Ходить жовтень по городу

САДІВНИКАМ нагадуємо: у жовтні садять дерева та куші. Також закінчують обрізати (поріджувати) крони. Очищують штабми і скелетні гілки від відмерлої кори, лишайників та моху, білять вапняним розчином.

Шоб дерева перезимували краще, підприніть їх ґрунтом. Молоді дерева варто обгорнути руберойдом чи металевим сіткою. Виноград, полуницю, актинію варто вкрити.

Зрізані сушки, галузя та інші матеріали, які приваблюють мишей, вивезіть. Поживні рештки, муміфіковані плоди спаліть.

ГОРОДНИКАМ у жовтні варто не забувати про багаторічні овочеві рослини. Іх треба підтримувати калійними добривами, а також розпушити ґрунт навколо, зрізати сушки листя та бур'яни. В рядках необхідно встановити на відстані 1 — 1,5 м один від одного металеві лужки чи каркеси.

ДОМОГОСПОДАКАМ не зайве згадати, що у жовтні збирають пізні сорти овочів. Ії згоди, як відомо, містять жирне масло, яке поліпшує обмінні процеси, лікує опіки, в тому числі й променеві. З гідготують соки, киселі, компоти, желе, варення, мармелад. Листя викурисовують для заварювання чаю.

Сік готують так. Свіжі згоди мийте, підприніть в смальований посуд, заливають теплою водою (0,2 л на 1 кг ягід), підігрівують і віджимають. Отриманий сік прошідувають, доводять до кипіння, розливають у банки, стерилізують 10 хвилин, закатують кришки і охолоджують.

Приємних вам турбот!

Віталій МАКСЮТЕНКО, «Голос України»

Украли Євангеліє... Читати?

Нещодавно в Лебедині було знайдено (про це повідомляв «Голос України») рідкісний за вартістю скарб старовинних виробів із золота і срібла.

І ось знову сенсаційна новина — теж про скарб, але, на жаль, уже із кримінальним забарвленням. Скориставшись півторагодним від'їздом електрики у Ромнах, невстановлені поки що злоцінці пограбували місцевий краєзнавчий музей. Зникло багато унікальних реліквій і серед них — дорогоцінна пам'ятка націо-

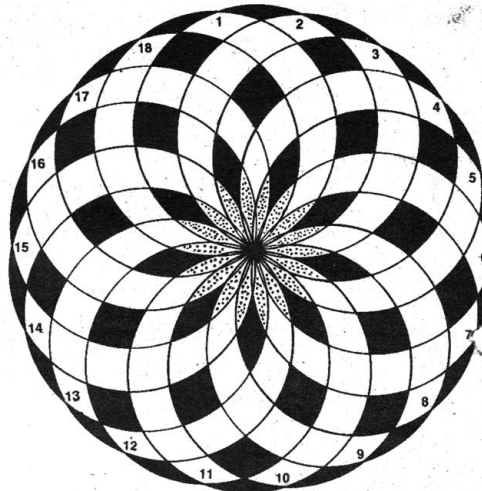
нальної культури — Євангеліє, що належало останньому кошовому Запорозької Січі Петрові Калнишевському. Окрім неабиякого історично-художнього значення, цей експонат, за оцінками експертів, має й величезну матеріальну цінність — на «чорному» ринку його можна збути за кілька мільйонів доларів. Інтенсивний пошук злоцінців із залученням правоохоронних органів сусідніх областей Росії результатів не дав.

Сумська область.

Перевірте прикмету

Природа споконвіку «підказує» людям погоду на майбутнє. Не виняток і жовтень. Ось кілька прикмет, спробуйте перевірити їх.

- * Якщо падолист пройде швидко — чекайте лютот зими; якщо падолист пізній — зима буде суворою і довгою.
- * Жовтневий гім обіцяє безсніжну зиму.
- * Якщо листя осики лежить на землі зворотного стороною вниз — зима буде холодною, а вгору — теплою.
- * Комарі пізньої осені віщують теплу зиму.
- * Спостерігайте за погодою на Покрову (14 жовтня).
- * Яка погода на Покрову, така й зима буде.
- * Якщо цього дня листя з вишні спаде — на теплу зиму, а втримається — на холодну.
- * Зранку вітер з півдня, а з обіду з півночі — початок зими буде теплий, але згодом похолоднеє.
- * Якщо цього дня сніг не покрив землі — не покриве в листопаді й грудні.



Кросворд

- До центру: 1. Притока Дніпра. 2. Титан, брат Прометея. 3. Румунський віз. 4. Пристрій для приготування м'яса на вогні. 5. Діаметр кулі. 6. Рабиня, мати великого київського князя Святослава. 7. Гетьман нерестового запорожського козацтва, виданий старшиною полякам і страчений у Варшаві. 8. Італійська актриса, знімалася у фільмі «Ночі Кабрії». 9. Старовинний верхній одяг у Україні. 10. Французький поет. 11. Су-
- довий урядовець, котрий стався до Наталки Полтавської. 12. Інструмент для узорної вишивальності. 13. Затички, якими в'яжуть мірні найбільшої дурості. 14. Австрійський український народний пісень «Ой ти, дівчино, з горі зерня». 15. План, задум, прорахунок. 16. Морське явище. 17. Міфічний герой, знайдений з Праукраїни до Греції. 18. Весілля, відоме дітякам милосердя.

ГОЛОС УКРАЇНИ

Засновник —
Верховна Рада
України.

252019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить
з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.
Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заст. головного редактора), В. ЖЕЖЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДА (заст. головного редактора).

Адреса редакції:
252047, Київ-47,
вул. Нестерова, 4.

☎ ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23;
телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44.
☎ Рукописи не повертаємо.
☎ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

Свідчення про реєстрацію періодичного друкованого видання —
КВ № 1 від 26.05.1994 р.

☎ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодатель.
☎ Редація не замиє подіє подіє позачасно авторів публікацій.
☎ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить 5 разів
на тиждень
(крім неділі
й понеділка)
українською
і російською мовами.
Індекс 60955.
Тираж 226015.

Комбінат друку
видавництва «Преса
України».
252047, Київ-47, проспект
Перемоги, 50
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0
Зам. 0311192.